Nations Unies A/53/454

Assemblée générale

Distr. générale
2 octobre 1998
Français
Original: anglais

Cinquante-troisième session
Point 163 de l'ordre du jour
Financement de la Mission d'observation des Nations Unies en Sierra Leone

Financement de la Mission d'observation des Nations Unies en Sierra Leone

Rapport du Secrétaire général

Résumé

Par sa résolution 1181 (1998) du 13 juillet 1998, le Conseil de sécurité a créé la Mission d'observation des Nations Unies en Sierra Leone (MONUSIL), pour une période initiale de six mois. Le présent rapport contient les prévisions de dépenses au titre de l'établissement et du fonctionnement de la MONUSIL pour la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999, dont le montant brut s'élève à 24 323 500 dollars (montant net : 23 472 800 dollars), y compris le montant brut de 783 700 dollars (montant net : 768 100 dollars) correspondant au coût du renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial du Secrétaire général pour la période du 17 avril au 12 juillet 1998.

Les ressources prévues doivent permettre de financer le déploiement de 188 militaires et civils, à savoir 85 observateurs militaires, y compris une unité médicale de 15 membres, 5 conseillers de police civile, 50 fonctionnaires internationaux et 48 agents locaux.

Les décisions que l'Assemblée générale devra prendre à sa cinquante-troisième session sont exposées au paragraphe 24 du présent rapport. L'Assemblée devra : a) créer un compte spécial pour la MONUSIL; b) ouvrir un crédit d'un montant brut de 24 323 500 dollars (montant net : 23 472 800 dollars) pour la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999; c) mettre en recouvrement un montant brut de 14 868 600 dollars (montant net : 14 461 000 dollars) au titre du fonctionnement de la MONUSIL pour la période du 13 juillet 1998 au 13 janvier 1999; d) mettre en recouvrement un montant brut de 9 454 900 dollars (montant net : 9 011 800 dollars) au titre du maintien de la MONUSIL du 14 janvier au 30 juin 1999, à raison d'un montant mensuel brut de 1 688 375 dollars (montant net : 1 609 250 dollars), au cas où le Conseil de sécurité déciderait de proroger le mandat de la MONUSIL au-delà du 13 janvier 1999.

98-29352 (F) 301098 311098

Table des matières

		Paragraphes	*Page*
I.	Introduction	1–3	3
II.	Mandat politique	4	3
III.	Plan des opérations et ressources requises pour son exécution	5–13	4
IV.	Administration financière	14–16	6
	A. Exercice budgétaire	14	6
	B. Contributions volontaires et fonds d'affectation spéciale	15–16	6
V.	Accord sur le statut de la mission	17	6
VI.	Prévisions de dépenses pour la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999	18–21	7
VII.	Effectifs nécessaires	22–23	7
VIII.	Décisions que l'Assemblée générale devra prendre à sa cinquante-troisième session	24	8
Annexes			
I.	Prévisions de dépenses pour la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999		10
II.	Prévisions de dépenses pour la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999 : renseignements complémentaires		18
	A. Coûts et ratios propres à la Mission		18
	B. Dépenses prévues non renouvelables		22
	C. Explications supplémentaires		29
III.	Organigrammes		40
	A. Structure administrative		40
	B. Structure militaire		41
IV.	Tableau d'effectifs proposé		42
V.	Déploiement de personnel militaire et civil pendant la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999		43
VI	Titre fonctionnel et définition d'emploi des postes d'administrateur et de fonctionnaire de rang supérieur		44
VII.	Contributions volontaires et fonds d'affectation spéciale		45
VIII.	Carte opérationnelle		46

I. Introduction

1. Par sa résolution 1181 (1998) du 13 juillet 1998, le Conseil de sécurité, après avoir examiné le rapport du Secrétaire général en date du 9 juin 1998 sur la situation en Sierra Leone (S/1998/486 et Add.1), a créé la Mission d'observation des Nations Unies en Sierra Leone (MONUSIL) pour une période initiale de six mois.

2. À l'époque, le Secrétaire général a informé le Conseil de sécurité que le montant estimatif des ressources nécessaires pour mettre en place la MONUSIL pour une période initiale de six mois serait de l'ordre de 18,3 millions de dollars. Ce montant devait permettre de déployer 85 observateurs militaires, y compris une unité médicale de 15 membres, 5 conseillers de police civile, 48 fonctionnaires internationaux et 48 agents locaux. Les ressources prévues comprenaient environ 1,4 million de dollars pour le renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial du Secrétaire général, qui devait être englobé dans la MONUSIL conformément à la résolution 1181 (1998) du Conseil de sécurité. Le Secrétaire général a également informé le Conseil qu'il recommanderait à l'Assemblée générale que les dépenses afférentes à la MONUSIL soient considérées comme des dépenses de l'Organisation, à la charge des États Membres conformément au paragraphe 2 de l'Article 17 de la Charte des Nations Unies, et que les montants qui seraient mis en recouvrement auprès des États Membres soient versés à un compte spécial ouvert pour la MONUSIL.

3. Pour couvrir les dépenses immédiates et essentielles liées à l'établissement et à la mise en train des opérations de la MONUSIL, le Contrôleur, dans une lettre datée du 30 juillet 1998 adressée au Président du Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires, a demandé au Comité l'autorisation d'engager des dépenses dont le montant brut ne dépasserait pas 10 624 200 dollars (montant net : 10 409 500 dollars) pour une période de quatre mois allant du 13 juillet au 13 novembre 1998, conformément à la section IV de la résolution 49/233 A de l'Assemblée générale en date du 23 décembre 1994, relative aux aspects administratifs et budgétaires du financement des opérations de maintien de la paix. Dans une lettre datée du 13 août 1998 adressée au Secrétaire général, le Président du Comité consultatif a indiqué que le Comité approuvait la demande du Contrôleur.

II. Mandat politique

4. Dans sa résolution 1181 (1998), le Conseil de sécurité a confié à la MONUSIL le mandat ci-après :

a) Suivre l'évolution de la situation sur le plan militaire et sur le plan de la sécurité dans l'ensemble du pays, pour autant que les conditions de sécurité le permettent, et en informer régulièrement le Représentant spécial du Secrétaire général, en vue notamment de déterminer quand la situation est suffisamment sûre pour permettre le déploiement de nouveaux effectifs d'observateurs militaires;

b) Suivre le désarmement et la démobilisation des anciens combattants regroupés dans des zones sûres du pays, en supervisant notamment le rôle joué par le Groupe de contrôle de la Communauté économique des États de l'Afrique de l'Ouest (CEDEAO) (ECOMOG) dans ses actions sécuritaires, de rassemblement et de destruction des armes dans lesdites zones;

c) Aider à assurer le respect du droit international humanitaire, notamment sur les lieux de désarmement et de démobilisation lorsque les conditions de sécurité le permettent;

d) Superviser le désarmement et la démobilisation volontaires des membres des Forces de défense civile dans la mesure où les conditions de sécurité le permettent.

III. Plan des opérations et ressources requises pour son exécution

5. Le plan des opérations de la MONUSIL et les ressources requises pour son exécution sont décrits aux paragraphes 63 à 79 du rapport du Secrétaire général au Conseil de sécurité (S/1998/486). Sur la base de ce plan et compte tenu de l'instabilité de la situation en matière de sécurité hors de Freetown, il avait été envisagé de déployer les observateurs militaires en trois étapes, un premier groupe d'une quarantaine d'observateurs devant être déployé en juillet à Freetown, Hastings et Lungi. Le déploiement du groupe principal d'observateurs militaires a été achevé à la mi-août. La suite du déploiement (deuxième et troisième phases) devait se faire suivant l'état d'avancement du plan de désarmement et de démobilisation du Gouvernement et des quantités de matériel et de ressources logistiques disponibles. Le rapport que le Secrétaire général doit présenter au Conseil de sécurité au milieu du mois d'octobre sur la situation en Sierra Leone devrait comprendre des recommandations à cet égard.

6. Les observateurs devaient être déployés a) dans chacun des trois camps où sont actuellement détenues les anciennes forces armées de la République de la Sierra Leone (Wilberforce Barracks, Benguema Training Centre et Lungi); b) aux trois quartiers généraux de brigade de l'ECOMOG (Hastings, Makeni et Bo); et c) ailleurs que dans les environs immédiats de Freetown, y compris dans les régions d'origine des membres des Forces de défense civile qui rentrent chez eux, si la situation en matière de sécurité le permet.

7. Les 5 conseillers de police civile et les 4 spécialistes des droits de l'homme étaient chargées des tâches ci-après :

a) Conseiller, en coordination avec d'autres entités internationales, le Gouvernement sierra-léonais et les responsables de la police locale au sujet des procédures, de la formation, du rééquipement et du recrutement, en tenant compte en particulier de la nécessité de faire respecter des normes internationalement acceptées de procédures de police dans des sociétés démocratiques, ainsi que de la planification de la réforme et de la restructuration de la force de police sierra-léonaise, et suivre les progrès accomplis en la matière;

b) Faire rapport sur les violations du droit international humanitaire et des droits de l'homme en Sierra Leone et, en consultation avec les organismes compétents des Nations Unies, aider le Gouvernement sierra-léonais à faire face aux besoins du pays en matière de droits de l'homme.

8. Pour permettre à la MONUSIL de s'acquitter de son mandat, le Conseil de sécurité, dans sa résolution 1181 (1998), a autorisé le déploiement de 85 observateurs militaires, y compris une unité militaire médicale de 15 personnes, avec le personnel d'appui civil nécessaire. Les membres de l'unité médicale et la majorité des membres du personnel d'appui ont été déployés en août 1998. En outre, la MONUSIL devait bénéficier d'un appui aérien suffisant pour garantir sa mobilité et sa sécurité et pour permettre les évacuations sanitaires et médicales. Elle devait également disposer d'un bateau pour faciliter les communications entre Lungi et Freetown. Sur les 73 véhicules de la Mission, 32 devaient être utilisés par les observateurs militaires, 2 par les conseillers de police civile et 39 par le personnel d'appui civil. En ce qui concerne les autres ressources de la Mission, 20 ordinateurs de bureau, 8 ordinateurs portatifs, 20 unités d'alimentation sans interruption, 38 ensembles de mobilier, 6 coffres-forts, 11 groupes électrogènes pour les postes de déploiement des équipes et 18 climatiseurs sont destinés aux observateurs militaires, et 5 ordinateurs de bureau, 5 unités d'alimentation sans interruption et 5 ensembles de mobilier aux conseillers de police civile.

Programmes spéciaux

Désarmement et démobilisation

9. Le Gouvernement sierra-léonais a adopté un plan général de désarmement, de démobilisation, de réinsertion et de réintégration des anciens combattants et des membres de leurs familles. Ce plan prévoit la création d'un conseil pour l'assistance aux anciens combattants sierra-léonais chargé de superviser, en coopération étroite avec l'ECOMOG, l'Organisation des Nations Unies et les donateurs, le désarmement et la démobilisation en trois phases, entre juillet 1998 et juin 2001, d'environ 33 000 anciens combattants, dont 1 000 invalides et 500 femmes et 2 500 enfants-soldats.

10. Le processus de démobilisation devait commencer par un processus rigoureux d'enregistrement pour faire en sorte que les anciens combattants remplissant les conditions requises reçoivent des pièces d'identité. À l'heure actuelle, l'enregistrement d'environ 2 700 anciens combattants est en cours au centre de démobilisation de Lungi, tandis que de nombreux anciens membres des forces armées de la République de Sierra Leone ont été réincorporés dans l'armée et participent actuellement à des combats contre les rebelles. En outre, le Gouvernement a l'intention de fournir au niveau des communautés une assistance en vue de la réinsertion socioéconomique, pour aider les anciens combattants à reprendre une vie productive dans leur communauté.

Aide humanitaire

11. La Coordonnatrice résidente en Sierra Leone est également Coordonnatrice des affaires humanitaires, et un groupe de la coordination humanitaire, financé à l'aide de contributions volontaires obtenues par le Bureau de la coordination des affaires humanitaires, a été créé dans son bureau. Le Bureau de coordination des affaires humanitaires a lancé pour la période du 1er mars au 31 décembre 1998 un appel global interorganisations des Nations Unies portant sur un montant de 20 253 640 dollars. Au 25 septembre 1998, un montant de 9 962 665 dollars, soit 49 % du total demandé, avait été reçu. À la même date, un montant de 43 575 605 dollars avait été reçu, en dehors de l'appel lancé par les Nations Unies, au titre des activités des organismes des Nations Unies, du Comité international de la Croix-Rouge (CICR) et des organisations non gouvernementales en Sierra Leone. Au 25 septembre, la communauté internationale avait donc versé 53 538 270 dollars pour 1998, au titre des activités humanitaires.

12. La plus grande partie de la population de la Sierra Leone est affectée par le conflit armé qui se poursuit. L'accès des organismes humanitaires aux personnes qui ont besoin d'une assistance est un grave sujet de préoccupation, car la situation en matière de sécurité demeure instable dans de nombreuses régions du pays, et l'accès à certaines régions n'est possible que par hélicoptère. L'assistance dont bénéficient actuellement de nombreuses personnes touchées, y compris une partie importante de la population déplacée, qui compte plus de 240 000 personnes, n'est pas suffisante, d'où des taux de mortalité élevés imputables à la famine et à l'absence de soins médicaux. La fourniture de moyens de transports aériens suffisants au Bureau du Représentant spécial du Secrétaire général faciliterait l'accès aux populations dans le besoin, ce qui contribuerait à accroître la stabilité dans le pays.

Droits de l'homme

13. Dans son rapport sur la situation en Sierra Leone (S/1998/486), dont le Conseil de sécurité a pris note avec satisfaction dans sa résolution 1181 (1998), le Secrétaire général avait proposé que quatre spécialistes des droits de l'homme travaillent sous la direction du Représentant spécial et en coopération étroite avec le Haut Commissaire des Nations Unies pour les droits de l'homme. Les intéressés (1 P-4 et 3 P-3) devaient avoir pour rôle principal de surveiller la situation concernant les droits de l'homme en Sierra Leone et d'étudier les besoins à long terme du pays en matière d'institutions relatives aux droits de l'homme. Ils devaient également observer les procès entamés pour haute trahison et aider le Gouvernement à remplir régulièrement ses obligations internationales en matière de droits de l'homme.

IV. Administration financière

A. Exercice budgétaire

14. Conformément à la section I de la résolution 49/233 A de l'Assemblée générale en date du 23 décembre 1994, l'exercice budgétaire couvre la période de 12 mois allant du 1er juillet d'une année au 30 juin de l'année suivante. Le Secrétaire général a proposé que soit créé pour la MONUSIL un compte spécial devant être administré conformément à l'article 6.6 du Règlement financier aux fins de la comptabilisation des recettes et des dépenses au titre de la Mission d'observation.

B. Contributions volontaires et fonds d'affectation spéciale

15. Le Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour les activités de maintien de la paix et activités connexes en Sierra Leone a été créé par le Secrétaire général le 26 mars 1998 pour recevoir les contributions volontaires versées par les États Membres aux fins d'appuyer les activités ci-après :

a) Soutien logistique à l'ECOMOG;

b) Aide au Gouvernement sierra-léonais en vue de la reconstruction nationale;

c) Activités diverses, y compris désarmement, démobilisation et droits de l'homme.

16. Au 28 septembre 1998, une contribution d'un montant de 832 150 dollars (500 000 livres sterling) avait été reçue du Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord.

V. Accord sur le statut de la mission

17. Le Secrétaire général a fait savoir au Conseil de sécurité que s'il décidait de créer la MONUSIL, il chercherait à prendre avec le Président de la CEDEAO des arrangements de sécurité à l'intention du personnel des Nations Unies et à conclure avec le Gouvernement sierra-léonais un accord sur le statut de la mission (S/1998/486, par. 72). Par la suite, un accord sur le statut de la mission a été signé entre le Gouvernement sierra-léonais et l'ONU le 29 juillet 1998. Aux termes de cet accord, le Gouvernement sierra-léonais, conformément à l'obligation qui lui incombe aux termes de l'Article 105 de la Charte des Nations Unies, a accepté d'accorder à la MONUSIL, en tant qu'organe des Nations Unies, à ses biens, fonds

et avoirs et à ses membres, les privilèges et immunités prévus dans la Convention sur les privilèges et immunités des Nations Unies, à laquelle la Sierra Leone est partie.

VI. Prévisions de dépenses pour la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999

18. Le montant brut des dépenses prévues au titre de la mise en place, du fonctionnement et du maintien de la MONUSIL s'élève à 24 323 500 dollars (montant net : 23 472 800 dollars) pour la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999. Il comprend un montant brut de 14 084 900 dollars (montant net : 13 692 900 dollars) se rapportant à la période du 13 juillet 1998 au 13 janvier 1999, un montant brut de 783 700 dollars (montant net : 768 100 dollars) correspondant au coût du renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial du Secrétaire général au cours de la période du 17 avril au 12 juillet 1998, et un montant brut de 9 454 900 dollars (montant net : 9 011 800 dollars) pour la période du 14 janvier au 30 juin 1999. Sur le montant total des dépenses prévues, un montant de 5 974 900 dollars correspond aux dépenses non renouvelables de mise en place de la Mission et un montant brut de 18 348 600 dollars (montant net : 17 497 900 dollars) aux ressources renouvelables. Les dépenses prévues pour la période postérieure au 13 janvier 1999 sont uniquement des dépenses renouvelables.

19. Environ 49 % des prévisions de dépenses totales pour la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999 sont fondées sur les ratios et coûts standard figurant dans le Manuel des ratios et coûts standard, les 51 % restants concernant les besoins propres à la mission.

20. Les colonnes 1 à 3 de l'annexe I au présent rapport indiquent les dépenses afférentes au renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial du Secrétaire général au cours de la période du 17 avril au 12 juillet 1998, les colonnes 4 à 6 les dépenses prévues pour la période du 13 juillet 1998 au 13 janvier 1999 et la colonne 7 les dépenses renouvelables concernant la période postérieure au 13 janvier 1999. Les chiffres totaux figurent dans les colonnes 8 à 10.

21. On trouvera dans l'annexe II au présent rapport des informations concernant les coûts et ratios propres à la mission (sect. A), des informations concernant les dépenses non renouvelables (sect. B) et des explications supplémentaires au sujet du montant total des dépenses prévues pour la période du 17 avril 1998 au 30 juin 1999 (sect. C). Les structures administrative et militaire de la Mission sont présentées dans les sections A et B, respectivement, de l'annexe III. Le tableau d'effectifs proposés figure à l'annexe IV. Le déploiement du personnel civil et du personnel militaire est indiqué dans l'annexe V. Les titres fonctionnels et les résumés des définitions d'emploi correspondantes des administrateurs soit figurent dans le Manuel relatif aux ratios et coûts standard, soit sont indiqués dans l'annexe VI. L'annexe VII contient des informations sur les contributions volontaires et les fonds d'affectation spéciale, et l'annexe VIII présente une carte opérationnelle.

VII. Effectifs nécessaires

22. Le tableau d'effectifs civils de la MONUSIL comprend 98 postes, dont 23 postes d'administrateur, 18 postes d'agent du Service mobile, 9 postes d'agent des services généraux et 48 postes d'agents locaux. Les 23 postes d'administrateur se répartissent comme suit : 1 D-2 (Représentant spécial du Secrétaire général), 1 D-1 (chef des observateurs militaires), 1 P-5 (chef de l'administration), 6 P-4 (spécialiste des questions politiques, conseiller juridique, spécialiste des questions de désarmement et de démobilisation, conseiller pour les droits de l'homme, fonctionnaire de l'information et chef des services généraux et des services

techniques), 14 P-3 (1 spécialiste des questions politiques, 3 spécialistes des questions relatives aux droits de l'homme, 1 assistant spécial, 1 fonctionnaire d'administration, 1 spécialiste de la sécurité aérienne, le chef de la sécurité, le chef de la Section du personnel, le chef de la Section des finances, le chef de la Section des bâtiments et travaux techniques, le chef de la Section des achats, le chef de la Section des transports et le chef de la Section des communications). Le poste de Représentant du Secrétaire général (D-2), un poste de spécialiste des questions politiques (P-3) et un poste de secrétaire de la catégorie des services généraux, qui étaient précédemment imputés au budget ordinaire, sont désormais inclus dans le budget de la MONUSIL.

23. Le tableau ci-après présente les effectifs nécessaires.

Classe	*Effectifs proposés*
Secrétaire général adjoint	–
Sous-Secrétaire général	–
D-2	1
D-1	1
P-5	1
P-4	6
P-3	14
P-2	–
Total partiel	**23**
Agents du Service mobile	18
Agents des services généraux (1re classe)	–
Agents des services généraux (Autres classes)	9
Service de sécurité	–
Total partiel	**27**
Total, personnel international	**50**
Personnel local	48
Personnel contractuel international	–
Volontaires des Nations Unies	–
Total général	**98**

VIII. Décisions que l'Assemblée générale devra prendre à sa cinquante-troisième session

24. En ce qui concerne le financement de la MONUSIL, l'Assemblée générale devra prendre les décisions ci-après à sa cinquante-troisième session :

a) Créer pour la MONUSIL un compte spécial aux fins de la comptabilisation des recettes et des dépenses au titre de la Mission d'observation;

b) Ouvrir un crédit d'un montant brut de 24 323 500 dollars (montant net : 23 472 800 dollars) pour la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999;

c) Mettre en recouvrement le montant brut de 14 868 600 dollars (montant net : 14 461 000 dollars) au titre du fonctionnement de la MONUSIL pour la période du 13 juillet 1998 au 13 janvier 1999;

d) Mettre en recouvrement le montant brut de 9 454 900 dollars (montant net : 9 011 800 dollars) au titre du maintien de la MONUSIL pendant la période du 14 janvier au 30 juin 1999, à raison d'un montant mensuel brut de 1 688 375 dollars (montant net : 1 609 250 dollars), sous réserve de la prorogation du mandat de la MONUSIL par le Conseil de sécurité au-delà du 13 janvier 1999.

Annexe I

Prévisions de dépenses pour la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999

(En milliers de dollars des États-Unis)

	Renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial du Secrétaire général			*Prévisions de dépenses pour la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999*						
	17 avril-12 juillet 1998			*13 juillet 1998-13 janvier 1999*			*14 janvier-30 juin 1999*	*Total*		
	Dépenses non renouvelables	*Dépenses renouvelables*	*Total partiel*	*Dépenses non renouvelables*	*Dépenses renouvelables*	*Total partiel*	*Dépenses renouvelables*	*Dépenses non renouvelables*	*Dépenses renouvelables*	**Total**
	(1)	*(2)*	*(3)*	*(4)*	*(5)*	*(6)*	*(7)*	*(8)=(1)+(4)*	*(9)=(2)+(5)+(7)*	**(10)=(3)+(6)+(7)**
1. Personnel militaire										
a) Observateurs militaires										
Indemnité de subsistance (missions)	–	111,1	111,1	–	1 671,3	1 671,3	2 066,9	–	3 849,3	**3 849,3**
Frais de voyage	–	53,7	53,7	207,9	–	207,9	459,0	207,9	512,7	**720,6**
Indemnité d'habillement et d'équipement	–	–	–	–	7,7	7,7	7,2	–	14,9	**14,9**
Total partiel	**–**	**164,8**	**164,8**	**207,9**	**1 679,0**	**1 886,9**	**2 533,1**	**207,9**	**4 376,9**	**4 584,8**
b) Contingents	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
c) Autres dépenses afférentes au personnel militaire										
Matériel appartenant aux contingents	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Indemnisation en cas de décès ou d'invalidité	–	–	–	–	17,0	17,0	15,8	–	32,8	**32,8**
Total partiel	**–**	**–**	**–**	**–**	**17,0**	**17,0**	**15,8**	**–**	**32,8**	**32,8**
Total, rubrique 1	**–**	**164,8**	**164,8**	**207,9**	**1 696,0**	**1 903,9**	**2 548,9**	**207,9**	**4 409,7**	**4 617,6**
2. Personnel civil										
a) Police civile										
Indemnité de subsistance (missions)	–	11,7	11,7	–	107,9	107,9	119,4	–	239,0	**239,0**
Frais de voyage	–	3,7	3,7	10,8	–	10,8	27,0	10,8	30,7	**41,5**
Indemnité d'habillement et d'équipement	–	–	–	–	0,5	0,5	0,5	–	1,0	**1,0**
Total partiel	**–**	**15,4**	**15,4**	**10,8**	**108,4**	**119,2**	**146,9**	**10,8**	**270,7**	**281,5**

	Renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial du Secrétaire général			*Prévisions de dépenses pour la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999*						
	17 avril-12 juillet 1998			*13 juillet 1998-13 janvier 1999*			*14 janvier-30 juin 1999*	*Total*		
	Dépenses non renouvelables	*Dépenses renouvelables*	*Total partiel*	*Dépenses non renouvelables*	*Dépenses renouvelables*	*Total partiel*	*Dépenses renouvelables*	*Dépenses non renouvelables*	*Dépenses renouvelables*	**Total**
	(1)	*(2)*	*(3)*	*(4)*	*(5)*	*(6)*	*(7)*	*(8)=(1)+(4)*	*(9)=(2)+(5)+(7)*	**(10)=(3)+(6)+(7)**
b) Personnel international et personnel local										
Traitements du personnel international	–	59,3	59,3	–	1 271,8	1 271,8	1 465,0	–	2 796,1	**2 796,1**
Traitements du personnel local	–	10,5	10,5	–	114,4	114,4	125,8	–	250,7	**250,7**
Consultants	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Heures supplémentaires	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Personnel temporaire	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Dépenses communes de personnel	–	59,8	59,8	–	1 057,7	1 057,7	1 192,5	–	2 310,0	**2 310,0**
Indemnité de subsistance (missions)	–	125,2	125,2	–	1 174,7	1 174,7	1 134,0	–	2 433,9	**2 433,9**
Autres frais de voyage	–	44,7	44,7	–	266,1	266,1	16,8	–	327,6	**327,6**
Total partiel	**–**	**299,5**	**299,5**	**–**	**3 884,7**	**3 884,7**	**3 934,1**	**–**	**8 118,3**	**8 118,3**
c) Personnel contractuel international	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
d) Volontaires des Nations Unies	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
e) Personnel fourni par des gouvernements	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
f) Observateurs électoraux civils	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Total, rubrique 2	**–**	**314,9**	**314,9**	**10,8**	**3 993,1**	**4 003,9**	**4 081,0**	**10,8**	**8 389,0**	**8 399,8**
3. Locaux/hébergement										
Location de locaux	–	17,6	17,6	–	135,0	135,0	126,0	–	278,6	**278,6**
Aménagement et rénovation des locaux	0,4	–	0,4	93,6	–	93,6	–	94,0	–	**94,0**
Fournitures d'entretien	–	–	–	–	7,2	7,2	6,7	–	13,9	**13,9**
Services d'entretien	–	0,2	0,2	–	6,0	6,0	5,6	–	11,8	**11,8**
Éclairage, chauffage, énergie et eau	–	6,0	6,0	–	295,9	295,9	387,0	–	688,9	**688,9**
Construction de locaux/bâtiments préfabriqués	–	–	–	45,5	–	45,5	–	45,5	–	**45,5**
Total, rubrique 3	**0,4**	**23,8**	**24,2**	**139,1**	**444,1**	**583,2**	**525,3**	**139,5**	**993,2**	**1 132,7**
4. Remise en état des infrastructures										

	Renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial du Secrétaire général			*Prévisions de dépenses pour la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999*						
	17 avril-12 juillet 1998			*13 juillet 1998-13 janvier 1999*			*14 janvier-30 juin 1999*	*Total*		
	Dépenses non renouvelables	*Dépenses renouvelables*	*Total partiel*	*Dépenses non renouvelables*	*Dépenses renouvelables*	*Total partiel*	*Dépenses renouvelables*	*Dépenses non renouvelables*	*Dépenses renouvelables*	**Total**
	(1)	*(2)*	*(3)*	*(4)*	*(5)*	*(6)*	*(7)*	*(8)=(1)+(4)*	*(9)=(2)+(5)+(7)*	**(10)=(3)+(6)+(7)**
Amélioration des pistes d'atterrissage	–	–	–	44,0	43,6	87,6	22,4	44,0	66,0	**110,0**
Amélioration des routes	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Réparation des ponts	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Total, rubrique 4	**–**	**–**	**–**	**44,0**	**43,6**	**87,6**	**22,4**	**44,0**	**66,0**	**110,0**
5. Transports										
Achat de véhicules	85,8	–	85,8	934,6	–	934,6	–	1 020,4	–	**1 020,4**
Location de véhicules	–	–	–	–	8,9	8,9	10,8	–	19,7	**19,7**
Matériel d'atelier	–	–	–	34,5	–	34,5	–	34,5	–	**34,5**
Pièces de rechange, réparations et entretien	–	4,1	4,1	–	82,8	82,8	77,3	–	164,2	**164,2**
Carburants et lubrifiants	–	–	–	–	148,7	148,7	180,5	–	329,2	**329,2**
Assurance	–	–	–	–	12,1	12,1	11,2	–	23,3	**23,3**
Total, rubrique 5	**85,8**	**4,1**	**89,9**	**969,1**	**252,5**	**1 221,6**	**279,8**	**1 054,9**	**536,4**	**1 591,3**
6. Opérations aériennes										
a) Hélicoptères										
Location/affrètement	–	–	–	–	283,1	283,1	428,4	–	711,5	**711,5**
Carburants et lubrifiants	–	–	–	–	82,2	82,2	124,5	–	206,7	**206,7**
Déploiement/retrait	–	–	–	40,0	–	40,0	–	40,0	–	**40,0**
Vols de ravitaillement	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Peinture/préparation	–	–	–	10,0	–	10,0	–	10,0	–	**10,0**
Assurance responsabilité et risques de guerre	–	–	–	–	1,6	1,6	2,3	–	3,9	**3,9**
Total partiel	**–**	**–**	**–**	**50,0**	**366,9**	**416,9**	**555,2**	**50,0**	**922,1**	**972,1**
b) Avions										
Location/affrètement	–	–	–	–	261,0	261,0	252,0	–	513,0	**513,0**
Carburants et lubrifiants	–	–	–	–	33,8	33,8	32,6	–	66,4	**66,4**
Déploiement/retrait	–	–	–	12,0	–	12,0	–	12,0	–	**12,0**
Vols de ravitaillement	–	–	–	–	–	–	–	1,0	–	**1,0**
Peinture/préparation	–	–	–	1,0	–	1,0	–	–	–	**–**
Assurance responsabilité et risques de guerre	–	–	–	–	2,5	2,5	2,3	–	4,8	**4,8**
Total partiel	**–**	**–**	**–**	**13,0**	**297,3**	**310,3**	**286,9**	**13,0**	**584,2**	**597,2**

	Renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial du Secrétaire général			*Prévisions de dépenses pour la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999*						
	17 avril-12 juillet 1998			*13 juillet 1998-13 janvier 1999*			*14 janvier-30 juin 1999*	*Total*		
	Dépenses non renouvelables	*Dépenses renouvelables*	*Total partiel*	*Dépenses non renouvelables*	*Dépenses renouvelables*	*Total partiel*	*Dépenses renouvelables*	*Dépenses non renouvelables*	*Dépenses renouvelables*	**Total**
	(1)	*(2)*	*(3)*	*(4)*	*(5)*	*(6)*	*(7)*	*(8)=(1)+(4)*	*(9)=(2)+(5)+(7)*	**(10)=(3)+(6)+(7)**
c) Indemnité de subsistance des équipages	–	–	–	–	10,4	10,4	10,1	–	20,5	**20,5**
d) Autres dépenses										
Services et matériel de contrôle de la circulation aérienne	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Droits d'atterrissage et manutention au sol	–	–	–	–	2,9	2,9	2,8	–	5,7	**5,7**
Citernes à carburant	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Total partiel	**–**	**–**	**–**	**–**	**2,9**	**2,9**	**2,8**	**–**	**5,7**	**5,7**
Total, rubrique 6	**–**	**–**	**–**	**63,0**	**677,5**	**740,5**	**855,0**	**63,0**	**1 532,5**	**1 595,5**
7. Opérations navales										
Location/affrètement	–	–	–	–	24,0	24,0	56,0	–	80,0	**80,0**
Préparation (matériel)	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Préparation (réparations)	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Carburants	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Entretien	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Déploiement/retrait	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Assurance responsabilité	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Total, rubrique 7	**–**	**–**	**–**	**–**	**24,0**	**24,0**	**56,0**	**–**	**80,0**	**80,0**

	Renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial du Secrétaire général			*Prévisions de dépenses pour la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999*						
	17 avril-12 juillet 1998			*13 juillet 1998-13 janvier 1999*			*14 janvier-30 juin 1999*	*Total*		
	Dépenses non renouvelables	*Dépenses renouvelables*	*Total partiel*	*Dépenses non renouvelables*	*Dépenses renouvelables*	*Total partiel*	*Dépenses renouvelables*	*Dépenses non renouvelables*	*Dépenses renouvelables*	**Total**
	(1)	*(2)*	*(3)*	*(4)*	*(5)*	*(6)*	*(7)*	*(8)=(1)+(4)*	*(9)=(2)+(5)+(7)*	**(10)=(3)+(6)+(7)**
8. Transmissions										
a) Éléments complémentaires										
Matériel de transmissions	74,5	–	74,5	3 125,8	–	3 125,8	–	3 200,3	–	**3 200,3**
Pièces de rechange et fournitures	–	–	–	–	121,2	121,2	113,2	–	234,4	**234,4**
Matériel d'atelier et d'essai	4,9	–	4,9	150,3	–	150,3	–	155,2	–	**155,2**
Communications par réseaux commerciaux	–	12,7	12,7	–	349,7	349,7	279,7	–	642,1	**642,1**
Total partiel	**79,4**	**12,7**	**92,1**	**3 276,1**	**470,9**	**3 747,0**	**392,9**	**3 355,5**	**876,5**	**4 232,0**
b) Contrat de raccordement au réseau	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Total, rubrique 8	**79,4**	**12,7**	**92,1**	**3 276,1**	**470,9**	**3 747,0**	**392,9**	**3 355,5**	**876,5**	**4 232,0**
9. Matériel divers										
Mobilier de bureau	3,9	–	3,9	135,7	–	135,7	–	139,6	–	**139,6**
Matériel de bureau	14,4	–	14,4	88,6	–	88,6	–	103,0	–	**103,0**
Matériel informatique	20,5	–	20,5	490,6	–	490,6	–	511,1	–	**511,1**
Groupes électrogènes	21,0	–	21,0	24,5	–	24,5	–	45,5	–	**45,5**
Matériel d'observation	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Citernes à essence et débitmètres	–	–	–	7,5	–	7,5	–	7,5	–	**7,5**
Citernes à eau et fosses septiques	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Matériel médical et dentaire	–	–	–	250,0	–	250,0	–	250,0	–	**250,0**
Matériel d'hébergement	–	–	–	10,5	–	10,5	–	10,5	–	**10,5**
Matériel de réfrigération	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Matériel divers	–	–	–	27,4	–	27,4	–	27,4	–	**27,4**
Matériel pour la défense des périmètres	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Pièces de rechange, réparations et entretien	–	–	–	–	40,1	40,1	37,5	–	77,6	**77,6**
Matériel d'épuration de l'eau	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Total, rubrique 9	**59,8**	**–**	**59,8**	**1 034,8**	**40,1**	**1 074,9**	**37,5**	**1 094,6**	**77,6**	**1 172,2**
10. Fournitures et services										
a) Services divers										
Vérification des comptes	–	–	–	–	–	–	47,8	–	47,8	**47,8**
Services contractuels	–	–	–	–	54,0	54,0	50,4	–	104,4	**104,4**

	Renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial du Secrétaire général			*Prévisions de dépenses pour la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999*						
	17 avril-12 juillet 1998			*13 juillet 1998-13 janvier 1999*			*14 janvier-30 juin 1999*	*Total*		
	Dépenses non renouvelables	*Dépenses renouvelables*	*Total partiel*	*Dépenses non renouvelables*	*Dépenses renouvelables*	*Total partiel*	*Dépenses renouvelables*	*Dépenses non renouvelables*	*Dépenses renouvelables*	**Total**
	(1)	*(2)*	*(3)*	*(4)*	*(5)*	*(6)*	*(7)*	*(8)=(1)+(4)*	*(9)=(2)+(5)+(7)*	**(10)=(3)+(6)+(7)**
Services informatiques	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Services de sécurité	–	–	–	–	24,0	24,0	22,4	–	46,4	**46,4**
Services et traitements médicaux	–	–	–	–	19,5	19,5	22,2	–	41,7	**41,7**
Demandes d'indemnisation et règlements	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Dépenses de représentation	–	2,5	2,5	–	0,6	0,6	0,6	–	3,7	**3,7**
Autres services divers	–	6,7	6,7	–	12,0	12,0	11,2	–	29,9	**29,9**
Total partiel	**–**	**9,2**	**9,2**	**–**	**110,1**	**110,1**	**154,6**	**–**	**273,9**	**273,9**
b) Fournitures diverses										
Papeterie et fournitures de bureau	–	2,5	2,5	–	18,7	18,7	17,4	–	38,6	**38,6**
Fournitures médicales	–	0,2	0,2	–	–	–	–	–	0,2	**0,2**
Fournitures sanitaires et articles de nettoyage	–	–	–	–	5,2	5,2	4,8	–	10,0	**10,0**
Abonnements	–	–	–	–	0,6	0,6	0,6	–	1,2	**1,2**
Fournitures électriques	–	–	–	–	7,8	7,8	7,3	–	15,1	**15,1**
Bâches antiprojectiles pour véhicules	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Accessoires d'uniforme, drapeaux et autocollants	–	0,5	0,5	–	16,0	16,0	9,0	–	25,5	**25,5**
Fournitures pour la défense des périmètres	–	–	–	–	35,7	35,7	–	–	35,7	**35,7**
Cartes opérationnelles	–	1,2	1,2	–	30,0	30,0	–	–	31,2	**31,2**
Intendance et magasins	–	8,8	8,8	–	58,5	58,5	2,8	–	70,1	**70,1**
Total partiel	**–**	**13,2**	**13,2**	**–**	**172,5**	**172,5**	**41,9**	**–**	**227,6**	**227,6**
Total, rubrique 10	**–**	**22,4**	**22,4**	**–**	**282,6**	**282,6**	**196,5**	**–**	**501,5**	**501,5**
11. Fournitures et services liés aux élections	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
12. Programmes d'information										
Matériel	–	–	–	4,7	–	4,7	–	4,7	–	**4,7**
Accessoires et fournitures	–	–	–	–	1,3	1,3	–	–	1,3	**1,3**
Services contractuels	–	–	–	–	6,9	6,9	6,4	–	13,3	**13,3**

	Renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial du Secrétaire général			*Prévisions de dépenses pour la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999*						
	17 avril-12 juillet 1998			*13 juillet 1998-13 janvier 1999*			*14 janvier-30 juin 1999*	*Total*		
	Dépenses non renouvelables	*Dépenses renouvelables*	*Total partiel*	*Dépenses non renouvelables*	*Dépenses renouvelables*	*Total partiel*	*Dépenses renouvelables*	*Dépenses non renouvelables*	*Dépenses renouvelables*	**Total**
	(1)	*(2)*	*(3)*	*(4)*	*(5)*	*(6)*	*(7)*	*(8)=(1)+(4)*	*(9)=(2)+(5)+(7)*	**(10)=(3)+(6)+(7)**
Dépenses de production du Bureau de la communication et de l'information	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Total, rubrique 12	**–**	**–**	**–**	**4,7**	**8,2**	**12,9**	**6,4**	**4,7**	**14,6**	**19,3**
13. Programmes de formation	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
14. Programmes de déminage	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
15. Aide au désarmement et à la démobilisation	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
16. Fret aérien et de surface										
Transport du matériel appartenant aux contingents	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Transport aérien militaire	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Fret et camionnage par les soins d'entreprises privées	–	–	–	–	10,8	10,8	10,1	–	20,9	**20,9**
Total, rubrique 16	**–**	**–**	**–**	**–**	**10,8**	**10,8**	**10,1**	**–**	**20,9**	**20,9**
17. Base de soutien logistique des Nations Unies (Brindisi)	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
18. Compte d'appui aux opérations de maintien de la paix	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
19. Contributions du personnel										
Personnel international	–	15,6	15,6	–	365,4	365,4	413,8	–	794,8	**794,8**
Personnel local	–	–	–	–	26,6	26,6	29,3	–	55,9	**55,9**
Total, rubrique 19	**–**	**15,6**	**15,6**	**–**	**392,0**	**392,0**	**443,1**	**–**	**850,7**	**850,7**
Total, rubriques 1 à 19	**225,4**	**558,3**	**783,7**	**5 749,5**	**8 335,4**	**14 084,9**	**9 454,9**	**5 974,9**	**18 348,6**	**24 323,5**
20. Recettes provenant des contributions du personnel	–	(15,6)	(15,6)	–	(392,0)	(392,0)	(443,1)	–	(850,7)	**(850,7)**
21. Contributions volontaires en nature budgétisées	–	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**
Total, rubriques 20 et 21	**–**	**(15,6)**	**(15,6)**	**–**	**(392,0)**	**(392,0)**	**(443,1)**	**–**	**(850,7)**	**(850,7)**
Montant brut des ressources nécessaires	225,4	558,3	783,7	5 749,5	8 335,4	14 084,9	9 454,9	5 974,9	18 348,6	24 323,5
Montant net des ressources nécessaires	225,4	542,7	768,1	5 749,5	7 943,4	13 692,9	9 011,8	5 974,9	17 497,9	23 472,8
22. Contributions volontaires en nature non budgétisées	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–

	Renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial du Secrétaire général			*Prévisions de dépenses pour la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999*						
	17 avril-12 juillet 1998			*13 juillet 1998-13 janvier 1999*			*14 janvier-30 juin 1999*	*Total*		
	Dépenses non renouvelables	*Dépenses renouvelables*	*Total partiel*	*Dépenses non renouvelables*	*Dépenses renouvelables*	*Total partiel*	*Dépenses renouvelables*	*Dépenses non renouvelables*	*Dépenses renouvelables*	**Total**
	(1)	*(2)*	*(3)*	*(4)*	*(5)*	*(6)*	*(7)*	*(8)=(1)+(4)*	*(9)=(2)+(5)+(7)*	**(10)=(3)+(6)+(7)**
Total des ressources	**225,4**	**542,7**	**768,1**	**5 749,5**	**7 943,4**	**13 692,9**	**9 011,8**	**5 974,9**	**17 497,9**	**23 472,8**

Annexe II

Prévisions de dépenses pour la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999 : renseignements complémentaires

A. Coûts et ratios propres à la Mission

Description	Prévisions antérieures	Prévisions de dépenses: Effectif moyen	Prévisions de dépenses: Coût unitaire ou journalier (en dollars des États-Unis)	Prévisions de dépenses: Coût mensuel (en dollars des États-Unis)	Prévisions de dépenses: Coût annuel (en dollars des États-Unis)	Ratio	Explication
1. Indemnité de subsistance (missions)							
30 premiers jours	–	–	214	–	–	–	Montant provisoire pour le logement à l'hôtel Cape Sierra jusqu'au 31 août 1998
Après 30 jours	–	–	190	–	–	–	Montant provisoire pour le logement à l'hôtel Cape Sierra jusqu'au 31 août 1998
	–	–	120	–	–	–	Montant provisoire pour le logement ailleurs qu'à l'hôtel Cape Sierra jusqu'au 31 août 1998
Montant forfaitaire	–	–	171	–	–	–	Montant fixé pour le logement à l'hôtel Cape Sierra à compter du 1er septembre 1998
	–	–	135	–	–	–	Montant fixé pour le logement ailleurs qu'à l'hôtel Cape Sierra à compter du 1er septembre 1998
2. Frais de voyage (aller simple)							
Observateurs militaires et police civile	–	–	2 700	–	–	–	Y compris 100 kg de bagages accompagnés
3. Personnel militaire							
Observateurs militaires	–	77	–	–	–	–	Montant calculé sur la base du calendrier de déploiement prévu de 85 observateurs militaires, y compris une unité médicale de 15 personnes
4. Personnel civil							
Police civile	–	5	–	–	–	–	Montant calculé sur la base du calendrier de déploiement prévu de cinq conseillers de police civile
Personnel international	–	48	–	–	–	–	Montant calculé sur la base du calendrier de déploiement prévu de 50 fonctionnaires internationaux
Personnel local	–	45	–	–	–	–	Montant calculé sur la base du calendrier de déploiement prévu de 48 agents locaux

Description	Prévisions antérieures	Prévisions de dépenses: Effectif moyen	Prévisions de dépenses: Coût unitaire ou journalier (en dollars des États-Unis)	Prévisions de dépenses: Coût mensuel (en dollars des États-Unis)	Prévisions de dépenses: Coût annuel (en dollars des États-Unis)	Ratio	Explication
5. Personnel local							
Traitements nets	–	–	–	467	–	–	Montant calculé sur la base du barème des traitements locaux en vigueur à compter du 1er juin 1998
Dépenses communes de personnel	–	–	–	117	–	–	Montant calculé sur la base du barème des traitements locaux en vigueur à compter du 1er juin 1998
Contributions du personnel	–	–	–	108	–	–	Montant calculé sur la base du barème des traitements locaux en vigueur à compter du 1er juin 1998
6. Location de locaux							
Bureaux du quartier général	–	–	–	10 000	–	–	Quartier général de la Mission
Atelier	–	–	–	2 500	–	–	
Entrepôt	–	–	–	2 500	–	–	
Postes de déploiement des équipes	–	–	–	1 500	–	–	À l'heure actuelle, cinq postes ont été établis
7. Fournitures d'entretien	–	–	–	1 200	–	–	Voir plus loin, section C, paragraphe 14 c)
8. Services d'entretien	–	–	–	1 000	–	–	Voir plus loin ,section C, paragraphe 14 d)
9. Éclairage, chauffage, énergie et eau							
Électricité et carburant pour groupes électrogènes	–	–	–	57 975	–	–	Montant calculé sur la base d'une consommation mensuelle de 87 840 litres par groupe électrogène, à raison de 0,66 dollar le litre
Eau	–	–	–	900	–	–	Voir plus loin, section C, paragraphe 14 e)
10. Véhicules							
Véhicules civils	–	69	–	–	–	1 pour 2	Sur la base du déploiement prévu du parc automobile de la Mission (73 véhicules). On compte un véhicule pour deux observateurs militaires et un véhicule pour deux membres de la police civile
11. Location de véhicules	–	–		1 700	–	–	Y compris les frais de remboursement au titre de l'utilisation de l'ambulance appartenant aux contingents, au taux établi pour la location sans services (732 dollars par mois) et compte tenu du facteur applicable à la Mission (3,3 %)
12. Pièces de rechange, réparations et entretien des véhicules	–	–	–	200	–	–	Par véhicule
13. Essence	–	–	–	28 380	–	–	Sur la base d'une consommation de 20 litres par jour par véhicule

Description	Prévisions antérieures	Prévisions de dépenses: Effectif moyen	Prévisions de dépenses: Coût unitaire ou journalier (en dollars des États-Unis)	Prévisions de dépenses: Coût mensuel (en dollars des États-Unis)	Prévisions de dépenses: Coût annuel (en dollars des États-Unis)	Ratio	Explication
14. Assurance							
Véhicules civils	–	–	–	–	350	–	Assurance responsabilité, sur la base du coût annuel
15. Hélicoptères							
MI-8	–	1	–	–	–	–	Voir plus loin, section C, paragraphe 22
Heures de base (55 par mois)	–	–	–	49 500	–	–	Sur la base de 900 dollars l'heure de vol
Heures supplémentaires (30 par mois)	–	–	–	27 000	–	–	Sur la base de 900 dollars l'heure de vol
Carburant	–	–	–	22 225	–	–	Voir plus loin, section C, paragraphe 23
Assurance	–	–	–	–	5 000	–	Assurance responsabilité, sur la base du coût annuel
16. Avions							
B-200 (Beechcraft)	–	1					Voir plus loin, section C, paragraphe 22
Heures de base (30 par mois)	–	–	–	33 000	–	–	Voir plus loin, section C, paragraphe 24
Heures supplémentaires (20 par mois)	–	–	–	12 000	–	–	Voir plus loin, section C, paragraphe 24
Carburant	–	–	–	5 825	–	–	Voir plus loin, section C, paragraphe 24
Assurance	–	–	–	–	5 000	–	Assurance responsabilité, sur la base du coût annuel
17. Indemnités de subsistance des équipages	–		120	–	–	–	Trois membres d'équipage pour l'appareil B-200 pendant cinq jours par mois
18. Autres dépenses afférentes aux opérations aériennes							
Droits d'atterrissage et manutention au sol	–	–	–	500	–	–	Montant estimatif des dépenses mensuelles
19. Transmissions							
Pièces de rechange et fournitures	–	–	–	20 205	–	–	Montant calculé sur la base de 7,5 % du coût du matériel de transmissions
20. Communications par réseaux commerciaux							
Location d'un répéteur	–	–	–	21 250	–	–	Montant estimatif des frais d'utilisation du répéteur
Terminaux INMARSAT A et M	–	–	–	16 500	–	–	Utilisation de 10 miniterminaux M et d'un terminal A
Frais de téléphone	–	–	–	12 000	–	–	Voir plus loin, section C, paragraphe 33
Valise diplomatique, télécopie et télex	–	–	–	200	–	–	Voir plus loin, section C, paragraphe 33
21. Matériel divers							
Matériel informatique							
Ordinateurs de table et moniteurs						1 pour 1	Un ordinateur par administrateur et agent des services généraux
Pièces de rechange, réparations et entretien	–	–	–	6 690	–	–	Montant calculé sur la base de 7,5 % du coût du matériel divers
22. Services divers							
Vérification des comptes	–	–	–	–	47 800	–	Montant calculé sur la base du coût estimatif biennal des services extérieurs de vérification des comptes
Services contractuels	–	–	–	9 000	–	–	Services de nettoyage et d'enlèvement des ordures

Description	Prévisions antérieures	Prévisions de dépenses: Effectif moyen	Prévisions de dépenses: Coût unitaire ou journalier (en dollars des États-Unis)	Prévisions de dépenses: Coût mensuel (en dollars des États-Unis)	Prévisions de dépenses: Coût annuel (en dollars des États-Unis)	Ratio	Explication
Services de sécurité	–	–	–	4 000	–	–	Sécurité des installations de la Mission
Traitements et services médicaux	–	–	28,25	–	–	–	Montant calculé sur la base des taux de remboursements standard des services médicaux et dentaires(niveau des premiers secours et niveau 1)
Dépenses de représentation	–	–	–	100	–	–	Réceptions à l'intention des dignitaires locaux
Autres services divers	–	–	–	2 000	–	–	Y compris les frais bancaires internationaux et locaux
23. Fournitures diverses							
Papeterie et fournitures de bureau	–	–	–	3 110	–	–	Montant calculé sur la base du taux standard de 35 dollars par personne pour les trois premiers mois et de 15 dollars par personne par mois par la suite
Fournitures sanitaires et articles de nettoyage	–	–	–	860	–	–	Montant calculé sur la base du taux standard de 5 dollars par personne et par mois
Abonnements	–	–	–	100	–	–	Voir plus loin, section C, paragraphe 40 iv)
Fournitures électriques	–	–	–	1 300	–	–	Y compris le coût de l'installation de câbles électriques au quartier général de la Mission, dans les ateliers et les entrepôts
Accessoires d'uniforme, drapeaux et autocollants	–	–	–	2 155	–	–	Voir plus loin, section C, paragraphe 40 vi)
Fournitures pour la défense des périmètres	–	–	–	3 075	–	–	Voir plus loin, section C, paragraphe 40 vii)
Cartes opérationnelles	–	–	1 500	–	–	–	Coût de 20 séries de cartes
Intendance et magasins	–	–	–	5 285	–	–	Y compris le coût de rations de combat (vivres et eau) pour 30 jours
24. Programmes d'information							
Fournitures et accessoires	–	–	–	110	–	–	Voir plus loin, section C, paragraphe 42
Services contractuels	–	–	–	1 145	–	–	Voir plus loin, section C, paragraphe 42
25. Fret aérien et de surface							
Fret et camionnage par les soins d'entreprises privées	–	–	–	1 800	–	–	Dépenses de transport connexes

B. Dépenses prévues non renouvelables

(En dollars des États-Unis, sauf indication contraire)

		Nombre actuel (1)	*Nombre d'unités à remplacer (2)*	*Nombre d'unités supplémentaires à acheter (3)*	*Nombre total d'unités supplémentaires (4) = (2) + (3)*	*Coût unitaire (5)*	**Coût total (6) = (4) x (5)**
1.	**Personnel militaire**						**207 900**
	Frais de voyage de 77 observateurs militaires à l'occasion du déploiement						
2.	**Personnel civil**						**10 800**
	Frais de voyage de 4 conseillers de police civile à l'occasion du déploiement						
3.	**Locaux/hébergement**						
	a) Location de locaux						**–**
	b) Aménagement et rénovation des locaux						**94 000**
	c) Fournitures d'entretien						**–**
	d) Services d'entretien						**–**
	e) Éclairage, chauffage, énergie et eau						**–**
	f) Construction de locaux/bâtiments préfabriqués						
	Unités préfabriquées	32					
	Frais de transport de 52 unités transférées de la Base de soutien logistique des Nations Unies à Brindisi	–	–	–	–		**45 500**
	Total partiel, rubrique 3	**32**	**–**	**–**	**–**		**139 500**
4.	**Remise en état des infrastructures**	–	–	–	–		**44 000**
	Réparation de quatre pistes d'atterrissage à Bo, Makeni, Lungi et Hastings, et coût de la mobilisation et de la démobilisation d'un ingénieur						
5.	**Transports**						
	a) Achat de véhicules						
	Jeep 4 × 4	33	7	54	61	12 000	**732 000**
	Berline légère	2	–	–	–	–	**–**
	Berline lourde	–	–	2	2	25 000	**50 000**
	Autocar léger	3	–	6	6	15 000	**90 000**
	Camionnette légère	11	–	–	–	–	**–**
	Camion-cargo moyen	–	–	1	1	75 000	**75 000**
	Ambulance	1	–	2	2	50 000	**100 000**
	Chariot élévateur à fourche	–	–	1	1	30 000	**30 000**
	Total partiel	**50**	**7**	**66**	**73**		**1 077 000**
	Fret (15 %)						**161 550**
	Total partiel	**50**	**7**	**66**	**73**		**1 238 550**
	À déduire : matériel transféré de la Base de soutien logistique des Nations Unies à Brindisi						
	Jeep 4 x 4	–	–	(12)	(12)	12 000	**(144 000)**
	Berline lourde	–	–	(1)	(1)	25 000	**(25 000)**
	Autocar léger	–	–	(2)	(2)	15 000	**(30 000)**
	Camion-cargo moyen	–	–	(1)	(1)	75 000	**(75 000)**
	Chariot élévateur à fourche	–	–	(1)	(1)	30 000	**(30 000)**

		Nombre actuel (1)	*Nombre d'unités à remplacer (2)*	*Nombre d'unités supplémentaires à acheter (3)*	*Nombre total d'unités supplémentaires (4) = (2) + (3)*	*Coût unitaire (5)*	**Coût total (6) = (4) x (5)**
	Total partiel	**–**	**–**	**(17)**	**(17)**		**(304 000)**
	Total partiel	**50**	**7**	**49**	**56**		**934 550**
	Frais de transport connexes du Bureau de l'Envoyé spécial						**85 800**
	Total, rubrique 5 a)	**50**	**7**	**49**	**56**		**1 020 350**
b)	*Location de véhicules*						**–**
c)	*Matériel d'atelier*						**34 500**
d)	*Pièces de rechange, réparations et entretien*						**–**
e)	*Carburants et lubrifiants*						**–**
f)	*Assurance*						**–**
	Total, rubrique 5	**50**	**7**	**49**	**56**		**1 054 850**
6.	**Opérations aériennes**						
a)	*Hélicoptères*						
	Location/affrètement						**–**
	Carburants et lubrifiants						**–**
	Déploiement/retrait						**40 000**
	Vols de ravitaillement						**–**
	Peinture/préparation						**10 000**
	Assurance responsabilité et risques de guerre						**–**
	Total partiel	**–**	**–**	**–**	**–**		**50 000**
b)	*Avions*						
	Location/affrètement						
	Carburants et lubrifiants						**–**
	Déploiement/retrait						**12 000**
	Peinture/préparation						**1 000**
	Vols de ravitaillement						**–**
	Assurance responsabilité et risques de guerre						**–**
	Total partiel	**–**	**–**	**–**	**–**		**13 000**

		Nombre actuel (1)	*Nombre d'unités à remplacer (2)*	*Nombre d'unités supplémentaires à acheter (3)*	*Nombre total d'unités supplémentaires (4) = (2) + (3)*	*Coût unitaire (5)*	**Coût total (6) = (4) x (5)**
c)	*Indemnité de subsistance des équipages*						**–**
d)	*Autres dépenses*						**–**
	Total, rubrique 6	**–**	**–**	**–**	**–**		**63 000**
7.	**Opérations navales**						
	Canots pneumatiques	2	–	–	–		**–**
	Hors-bord	3	–	–	–		**–**
	Total, rubrique 7	**5**	**–**	**–**	**–**		**–**
8.	**Transmissions**						
a)	*Éléments complémentaires*						
i)	Matériel de transmissions						
	Matériel VHF/UHF						
	Appareils mobiles	15	–	75	75	500	**37 500**
	Stations fixes	2	–	20	20	2 000	**40 000**
	Walkies-talkies	30	–	175	175	500	**87 500**
	Antennes omnidirections	–	–	20	20	400	**8 000**
	Station fixe air-sol	1	–	5	5	1 700	**8 500**
	Postes portatifs air-sol	2	–	10	10	1 000	**10 000**
	Répéteurs	5	–	13	13	2 000	**26 000**
	Liaisons hertziennes numériques	–	–	2	2	80 000	**160 000**
	Total partiel	**55**	**–**	**320**	**320**		**377 500**
	Matériel HF						
	Antennes (station principale)	–	–	10	10	3 000	**30 000**
	Émetteurs-récepteurs (station principale)	1	–	10	10	9 000	**90 000**
	Émetteurs-récepteurs mobiles	7	–	75	75	4 000	**300 000**
	Antennes fouet verticales	2	–	75	75	1 000	**75 000**
	Antennes automatiques	7	–	75	75	1 000	**75 000**
	Total partiel	**17**	**–**	**245**	**245**		**570 000**
	Matériel de satellite						
	Récepteurs GPS	4	–	15	15	600	**9 000**
	Station terrestre principale	–	–	1	1	400 000	**400 000**
	Multiplex numériques	4	–	–	–	–	**–**
	Terminal VSAT 3,7M, en bande «C» (redondant)	1	–	4	4	150 000	**600 000**
	Antenne INMARSAT «C»	1	–	–	–	–	**–**
	Émetteur-récepteur INMARSAT «C»	1	–	–	–	–	**–**
	Ordinateur portatif INMARSAT «C»	1	–	–	–	–	**–**
	Imprimante INMARSAT	1	–	–	–	–	**–**
	Miniterminal INMARSAT «M»	2	–	4	4	2 800	**11 200**
	INMARSAT «M»	5	–	–	–	–	**–**
	INMARSAT «A»	1	–	–	–	–	**–**
	Total partiel	**21**	**–**	**24**	**24**		**1 020 200**
	Matériel téléphonique						

		Nombre actuel (1)	*Nombre d'unités à remplacer (2)*	*Nombre d'unités supplémentaires à acheter (3)*	*Nombre total d'unités supplémentaires (4) = (2) + (3)*	*Coût unitaire (5)*	**Coût total (6) = (4) x (5)**
	Central téléphonique à grande capacité	–	–	1	1	100 000	**100 000**
	Centraux téléphoniques moyens	–	–	5	5	50 000	**250 000**
	PABX	3	–	–	–	–	**–**
	Téléphones sécurisés	1	–	6	6	8 000	**48 000**
	Système DECT	–	–	1	1	100 000	**100 000**
	Appareils téléphoniques	50	–	200	200	100	**20 000**
	Matériel d'entretien téléphonique	–	–	3	3	4 000	**12 000**
	Liaisons téléphoniques rurales	6	–	4	4	8 600	**34 400**
	Total partiel	**60**	**–**	**220**	**220**		**564 400**
	Matériel divers						
	Alimentation sans interruption, 5 kVA	1	–	6	6	4 000	**24 000**
	Chargeurs de batteries	2	–	30	30	100	**3 000**
	Télécopieurs sécurisés	–	–	6	6	8 000	**48 000**
	Télécopieurs non sécurisés	–	–	25	25	2 000	**50 000**
	Panneaux solaires	5	–	30	30	700	**21 000**
	Pylônes d'antenne portative	16	–	8	8	5 000	**40 000**
	Total partiel	**24**	**–**	**105**	**105**		**186 000**
	Total partiel, rubrique i)	**177**	**–**	**914**	**914**		**2 718 100**
	Fret (15 %)						**407 715**
	Total partiel	**177**	**–**	**914**	**914**		**3 125 815**
	Frais de transport connexes du Bureau de l'Envoyé spécial						**74 500**
	Total, matériel de transmissions	**177**	**–**	**914**	**914**		**3 200 315**
ii)	Pièces de rechange et fournitures	–	–	–	–	–	**–**
iii)	Matériel d'atelier et d'essai						
	Analyseurs (communications)	1	–	2	2	12 100	**24 200**
	Wattmètres	1	–	1	1	1 500	**1 500**
	Oscilloscopes	–	–	1	1	5 000	**5 000**
	Analyseurs de spectre	1	–	2	2	26 500	**53 000**
	Analyseurs (données)	1	–	2	2	14 000	**28 000**
	Fréquence mètres	1	–	1	1	8 000	**8 000**
	Établis	–	–	2	2	2 000	**4 000**
	Blocs d'alimentation pour établis	–	–	2	2	1 500	**3 000**
	Trousses à outils (mécaniciens)	–	–	2	2	1 200	**2 400**
	Trousses à outils (techniciens)	–	–	2	2	800	**1 600**
	Total partiel	**5**	**–**	**17**	**17**		**130 700**
	Fret (15 %)						**19 605**
	Total partiel	**5**	**–**	**17**	**17**		**150 305**
	Frais de transport connexes du Bureau de l'Envoyé spécial						**4 900**
	Total, matériel d'atelier et d'essai	**5**	**–**	**17**	**17**		**155 205**
iv)	Communications par réseaux commerciaux	–	–	–	–	–	**–**
	Total, rubrique 8 a)	**182**	**–**	**931**	**931**		**3 355 520**

		Nombre actuel (1)	*Nombre d'unités à remplacer (2)*	*Nombre d'unités supplémentaires à acheter (3)*	*Nombre total d'unités supplémentaires (4) = (2) + (3)*	*Coût unitaire (5)*	**Coût total (6) = (4) x (5)**
b)	*Contrat de raccordement au réseau*						**–**
	Total, rubrique 8	**182**	**–**	**931**	**931**		**3 355 520**
9.	**Matériel divers**						
a)	*Mobilier de bureau*						
	Ensembles de mobilier	–	–	118	118	1 000	**118 000**
	Bureaux	75	–	–	–	–	**–**
	Chaises	171	–	–	–	–	**–**
	Classeurs	36	–	–	–	–	**–**
	Étagères	22	–	–	–	–	**–**
	Total partiel	**304**	**–**	**118**	**118**		**118 000**
	Fret (15 %)						**17 700**
	Total partiel, mobilier de bureau	**304**	**–**	**118**	**118**		**135 700**
b)	*Matériel de bureau*						
	Photocopieuses (grande capacité)	–	–	1	1	18 000	**18 000**
	Photocopieuses (faible capacité)	–	–	15	15	3 000	**45 000**
	Coffres-forts	2	–	8	8	1 000	**8 000**
	Machines à écrire électriques	3	–	–	–	–	**–**
	Déchiqueteuses	5	–	1	1	4 000	**4 000**
	Calculatrices	10	–	–	–	–	**–**
	Matériel divers	–	–	–	–	–	**2 000**
	Total partiel	**20**	**–**	**25**	**25**		**77 000**
	Fret (15 %)						**11 600**
	Total partiel, matériel de bureau	**20**	**–**	**25**	**25**		**88 600**
c)	*Matériel informatique*						
	Ordinateurs de table et moniteurs	37	–	84	84	1 700	**142 800**
	Ordinateurs portatifs	11	–	14	14	2 400	**33 600**
	Moniteurs	–	–	–	–	–	**–**
	Serveurs	3	–	5	5	17 000	**85 000**
	Imprimantes	13	–	76	76	500	**38 000**
	Imprimantes portatives	11	–	14	14	250	**3 500**
	Lotus Notes	–	–	98	98	55	**5 390**
	Matériel de réseau	5	–	1	1	30 000	**30 000**
	Modems	14	–	10	10	350	**3 500**
	Modules TEI	11	–	–	–	–	**–**
	Commutateurs Ethernet	1	–	–	–	–	**–**
	Répéteurs	–	–	–	–	–	**–**
	Connecteurs	–	–	60	60	500	**30 000**
	Alimentation sans interruption 2 kVA	1	–	5	5	1 000	**5 000**
	Alimentation sans interruption 700 VA	52	–	105	105	350	**36 750**
	Total partiel	**159**	**–**	**472**	**472**		**413 540**
	Fret (15 %)						**62 031**

		Nombre actuel (1)	*Nombre d'unités à remplacer (2)*	*Nombre d'unités supplémentaires à acheter (3)*	*Nombre total d'unités supplémentaires (4) = (2) + (3)*	*Coût unitaire (5)*	**Coût total (6) = (4) x (5)**
	À ajouter : licence d'exploitation du logiciel						**15 000**
	Total partiel, matériel informatique	**159**	**–**	**472**	**472**		**490 571**
d)	*Groupes électrogènes*						
	6 kVA	7	–	5	5	7 300	**36 500**
	75 kVA	2	–	2	2	14 400	**28 800**
	50 kVA	–	–	1	1	11 200	**11 200**
	225 kVA	2	–	1	1	43 000	**43 000**
	20 kVA	–	–	2	2	9 100	**18 200**
	16,4 kVA	1	–	3	3	8 500	**25 500**
	Total partiel	**12**	**–**	**14**	**14**		**163 200**
	Fret (15 %)						**24 480**
	Total partiel	**12**	**–**	**14**	**14**		**187 680**
	À déduire : matériel transféré de la Base de soutien logistique des Nations Unies à Brindisi						
	75 kVA	–	–	(2)	(2)	14 400	**(28 800)**
	6 kVA	–	–	(5)	(5)	7 300	**(36 500)**
	20 kVA	–	–	(2)	(2)	9 100	**(18 200)**
	50 kVA	–	–	(1)	(1)	11 200	**(11 200)**
	225 kVA	–	–	(1)	(1)	43 000	**(43 000)**
	16,4 kVA	–	–	(3)	(3)	8 500	**(25 500)**
	Total partiel	**–**	**–**	**(14)**	**(14)**		**(163 200)**
	Total partiel, groupes électrogènes	**12**	**–**	**–**	**–**		**24 480**
e)	*Matériel d'observation*	–	–	–	–		**–**
f)	*Citernes à essence et débitmètres*	–	–	–	–		**7 500**
g)	*Citernes à eau et fosses septiques*	–	–	–	–		**–**
h)	*Matériel médical et dentaire*	–	–	–	–		**250 000**
i)	*Matériel d'hébergement*	–	–		–	–	**10 500**
j)	*Matériel de réfrigération*	–	–	–	–	–	**–**
k)	*Autre matériel divers*						
	Climatiseurs	91	–	60	60	1 000	**60 000**
	Aspirateurs	1	–	–	–	–	**–**
	Matériel de lutte contre l'incendie	–	–	8	8	2 000	**16 000**
	Réfrigérateurs	37	–	–	–	–	**–**
	Conteneurs en acier	–	–	–	–	–	**–**
	Téléviseurs	4	–	–	–	–	**–**
	Magnétoscopes	4	–	–	–	–	**–**
	Lamineuses	2	–	–	–	–	**–**
	Total partiel	**139**	**–**	**68**	**68**		**76 000**
	Fret (15 %)						**11 400**
	Total partiel	**139**	**–**	**68**	**68**		**87 400**
	À déduire : matériel transféré de la Base de soutien logistique des Nations Unies à Brindisi						
	Climatiseurs	–	–	(60)	(60)	1 000	**(60 000)**
	Total partiel, matériel divers	**139**	**–**	**8**	**8**		**27 400**

	Nombre actuel (1)	*Nombre d'unités à remplacer (2)*	*Nombre d'unités supplémentaires à acheter (3)*	*Nombre total d'unités supplémentaires (4) = (2) + (3)*	*Coût unitaire (5)*	**Coût total (6) = (4) x (5)**
l) Matériel pour la défense des périmètres	–	–	–	–	–	**–**
m) Pièces de rechange, réparations et entretien	–	–	–	–	–	**–**
n) Matériel d'épuration de l'eau	–	–	–	–	–	**–**
Total partiel, rubrique 9	**634**	**–**	**623**	**623**		**1 034 751**
Frais de transport connexes du Bureau de l'Envoyé spécial						**59 800**
Total, rubrique 9	**634**	**–**	**623**	**623**		**1 094 551**
10. Fournitures et services	–	–	–	–	–	**–**
11. Fournitures et services liés aux élections	–	–	–	–	–	**–**
12. Programmes d'information	–	–	–	–	–	**4 700**
13. Programmes de formation	–	–	–	–	–	**–**
14. Programmes de déminage	–	–	–	–	–	**–**
15. Aide au désarmement et à la démobilisation	–	–	–	–	–	**–**
16. Fret aérien et de surface	–	–	–	–	–	**–**
17. Base de soutien logistique des Nations Unies (Brindisi)	–	–	–	–	–	**–**
18. Compte d'appui aux opérations de maintien de la paix	–	–	–	–	–	**–**
19. Contributions du personnel	–	–	–	–	–	**–**
Total, rubriques 1 à 19						**5 974 821**

C. Explications supplémentaires

1. Personnel militaire 4 617 600

a) Observateurs militaires

Indemnité de subsistance (missions) 3 849 300

1. Ainsi qu'il est indiqué dans le tableau ci-après, le montant de 3 738 200 dollars prévu au titre de l'indemnité de subsistance (missions) a été calculé sur la base du calendrier de déploiement prévu des observateurs militaires pour un total de 25 719 jours-homme et comprend un montant de 111 100 dollars correspondant aux indemnités de subsistance (missions) versées au cours de la période du 17 avril au 12 juillet 1998, dans le cadre du renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial, ainsi qu'il est indiqué ci-après :

a) Logement à l'hôtel Cape Sierra :

i) 116 jours-homme, à raison de 214 dollars par jour, pour la période du 13 juillet au 31 août 1998 (24 800 dollars);

ii) 402 jours-homme, à raison de 190 dollars par jour, pour la période du 13 juillet au 31 août 1998 (76 400 dollars);

iii) 6 744 jours-homme, à raison de 171 dollars par jour, pour la période du 1er septembre 1998 au 30 juin 1999 (1 153 200 dollars);

b) Logement ailleurs qu'à l'hôtel Cape Sierra :

i) 526 jours-homme, à raison de 120 dollars par jour, pour la période du 13 juillet au 31 août 1998 (63 100 dollars);

ii) 17 931 jours-homme, à raison de 135 dollars par jour, pour la période du 1er septembre 1998 au 30 juin 1999 (2 420 700 dollars)

Période	*Nombre d'observateurs*	*Nombre total de jours-homme*	*Indemnité de subsistance (missions) (dollars É.-U.)*
Phase I (13 juillet-14 août 1998)			
13 juillet 1998-30 juin 1999	8	2 824	490 504
1er août 1998-30 juin 1999	10	3 340	473 846
Total partiel	**18**	**6 164**	**964 350**
Phase II (15 août-30 septembre 1998)			
15 août 1998-30 juin 1999	12	3 828	538 724
20 août 1998-30 juin 1999	2	628	84 450
15 septembre 1998-30 juin 1999	14	4 032	575 424
Unité médicale			
23 août 1998-30 juin 1999	15	4 665	662 955
Total partiel	**43**	**13 153**	**1 861 553**
Phase III (1er-15 octobre 1998)			
1er octobre 1998-30 juin 1999	14	3 822	545 454
15 octobre 1998-30 juin 1999	10	2 580	366 876
Total partiel	**24**	**6 402**	**912 330**
Renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial	–	–	111 100
Total	**85**	**25 719**	**3 849 333**

Frais de voyage 720 600

2. Un montant de 207 900 dollars est prévu au titre du déploiement de 77 observateurs militaires, sur la base de 2 700 dollars par billet d'avion (aller simple, y compris 100 kilogrammes de bagages accompagnés. En outre, un montant de 459 000 dollars est prévu au titre de la relève de 85 observateurs militaires, à raison d'un montant estimatif moyen de 5 400 dollars par billet d'avion aller retour. Le montant prévu comprend également 53 700 dollars au titre de 10 voyages à l'occasion du déploiement et de 2 voyages à l'occasion du rapatriement effectués au cours de la période du 17 avril au 12 juillet 1998 dans le contexte du renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial.

Indemnité d'habillement et d'équipement 14 900

3. Un montant de 14 900 dollars est prévu au titre de l'indemnité d'habillement et d'équipement, au taux de 200 dollars par personne et par an pour un effectif moyen de 77 observateurs militaires pendant 11,6 mois.

b) Contingents ..... –

4. Aucun montant n'est prévu à cette rubrique.

c) Autres dépenses afférentes au personnel militaire

Matériel appartenant aux contingents ..... –

5. Aucun montant n'est prévu à cette rubrique.

Indemnisation en cas de décès et d'invalidité 32 800

6. Le montant prévu (32 800 dollars) doit permettre de rembourser aux gouvernements les indemnités qu'ils versent aux membres de leur personnel militaire ou à leurs ayants droit en cas de décès, de blessures, d'invalidité ou de maladie imputables à leur service auprès de la MONUSIL, sur la base d'un montant moyen de 40 000 dollars par indemnité, calculé à raison de 1 % de l'effectif mensuel moyen pour le personnel militaire et les conseillers de police civile.

2. Personnel civil 8 399 800

7. Le montant prévue à cette rubrique a été calculé sur la base du calendrier de déploiement prévu de 103 civils, à savoir 50 fonctionnaires internationaux (23 administrateurs, 9 agents des services généraux et 18 agents du Service mobile), 5 conseillers de police civile et 48 agents locaux. Le personnel civil comprend également 18 civils (4 administrateurs, 3 agents des services généraux, 10 agents locaux et 1 conseiller de police civile) qui ont été déployés pour renforcer le Bureau de l'Envoyé spécial au cours de la période du 17 avril au 12 juillet 1998.

a) Police civile

Indemnité de subsistance (missions) 239 000

8. Le montant prévu à cette rubrique comprend, en sus du montant de 11 700 dollars correspondant aux indemnités de subsistance (missions) versées au cours de la période du 17 avril au 12 juillet 1998, un montant de 227 300 dollars au titre de l'indemnité de subsistance (missions) de 5 conseillers de police civile, calculé sur la base du calendrier de déploiement prévu pour un total de 1 586 jours-homme, ainsi qu'il est indiqué dans l'annexe V au présent rapport. Ce montant se répartit comme suit :

a) Logement à l'hôtel Cape Sierra :

i) 50 jours-homme, à raison de 190 dollars, pour la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999 (9 500 dollars);

ii) 303 jours-homme, à raison de 171 dollars par jour, pour la période du 1er septembre 1998 au 30 juin 1999 (51 800 dollars);

b) Logement ailleurs qu'à l'hôtel Cape Sierra :

i) 31 jours-homme, à raison de 120 dollars par jour, pour la période du 13 juillet au 31 août 1998 (3 700 dollars);

ii) 1 202 jours-homme, à raison de 135 dollars par jour, pour la période du 1er septembre 1998 au 30 juin 1999 (162 300 dollars).

Frais de voyage 41 500

9. Le montant prévu doit permettre de couvrir les frais de voyage à l'occasion du déploiement de 4 conseillers de police civile, à raison de 2 700 dollars par billet d'avion (aller simple), y compris 100 kilogrammes de bagages accompagnés (10 800 dollars) et les frais de voyage à l'occasion de la relève de 5 conseillers, à raison d'un montant estimatif moyen de 5 400 dollars par billet d'avion (aller retour, y compris 100 kilogrammes de bagages accompagnés) (27 000 dollars). Il comprend également 3 700 dollars correspondant aux frais de déploiement d'un conseiller de police civile au cours de la période du 17 avril au 12 juillet 1998 dans le contexte du renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial.

Indemnité d'habillement et d'équipement 1 000

10. Le montant de 1 000 dollars qui a été demandé doit permettre de couvrir le versement d'une indemnité d'habillement et d'équipement, au taux de 200 dollars par an, à 5 conseillers de police pour la période de 11,6 mois.

b) Personnel international et personnel local 8 118 300

11. Conformément au paragraphe 7 ci-dessus et sur la base du calendrier de déploiement du personnel international et du personnel local figurant dans l'annexe V au présent rapport, les ressources prévues comprennent 2 796 100 dollars au titre des traitements des fonctionnaires internationaux, 250 700 dollars au titre des traitements du personnel local et 2 310 000 dollars au titre des dépenses communes de personnel, y compris la prime de risque. Elles comprennent également 2 308 700 dollars au titre de l'indemnité de subsistance (missions) du personnel international, pour un total de 15 945 jours-homme, et 125 200 dollars au titre de l'indemnité de subsistance (missions) pour la période du 17 avril au 12 juillet 1998, ainsi qu'il est indiqué ci-après :

a) Logement à l'hôtel Cape Sierra :

i) 210 jours-homme, à raison de 214 dollars par jour, pour la période du 13 juillet au 31 août 1998 (44 900 dollars);

ii) 714 jours-homme, à raison de 190 dollars par jour, pour la période du 13 juillet 1998 au 31 août 1999 (135 700 dollars);

iii) 2 835 jours-homme, à raison de 171 dollars par jour, pour la période du 1er septembre 1998 au 30 juin 1999 (484 800 dollars);

b) Logement ailleurs qu'à l'hôtel Cape Sierra :

i) 119 jours-homme, à raison de 120 dollars par jour, pour la période du 13 juillet au 31 août 1998 (14 300 dollars);

ii) 12 067 jours-homme, à raison de 135 dollars par jour, pour la période du 1er septembre 1998 au 30 juin 1999 (1 629 000 dollars).

12. En outre, un montant de 327 600 dollars est prévu au titre des frais de voyage, comme suit :

a) Frais de voyage d'une équipe d'enquête technique de 4 personnes chargée d'étudier la possibilité de déployer un petit contingent d'observateurs militaires à la frontière de la Sierra Leone avec le Libéria (20 800 dollars) (5 200 dollars par personne, dont 3 300 dollars pour le billet d'avion aller retour et 1 900 dollars pour l'indemnité journalière de subsistance pendant sept jours, y compris un montant moyen de 150 dollars pour une escale d'une nuit à l'aller et au retour);

b) Frais de voyage de 7 fonctionnaires de New York jusqu'à la zone de la Mission en vue de la mise en place du Système de contrôle des avoirs sur le terrain (70 000 dollars) (10 000 dollars par personne, dont 3 300 pour le billet d'avion aller retour et 6 700 dollars pour l'indemnité journalière de subsistance, pour une durée moyenne de 28 jours par voyage, y compris 150 dollars pour une escale d'une nuit à l'aller et au retour);

c) Frais de voyage jusqu'à la zone de la Mission de 10 techniciens de la Base de soutien logistique des Nations Unies à Brindisi et d'autres missions chargés de fournir une assistance en vue du fonctionnement de tout le matériel (101 000 dollars) (10 100 dollars par personne, dont 5 000 dollars pour le billet d'avion aller retour et 5 100 dollars pour l'indemnité journalière de subsistance pendant 21 jours par voyage, y compris 150 dollars pour une escale d'une nuit à l'aller et au retour);

d) Frais de voyage de 5 fonctionnaires du Siège de l'ONU jusqu'à la zone de la Mission pour définir les politiques et procédures de la Mission en ce qui concerne les achats et les questions logistiques et financières, et pour installer les systèmes Sun, Progen et Reality : 34 000 dollars, et former le personnel de la Mission à leur utilisation (6 800 dollars par personne, dont 3 300 dollars pour le billet d'avion aller retour et 3 500 dollars pour l'indemnité de subsistance pendant 14 jours, y compris 150 dollars pour une escale d'une nuit à l'aller et au retour);

e) Frais de voyage de 6 fonctionnaires du Siège de l'ONU jusqu'à la zone de la Mission pour des réunions officielles et des consultations (31 200 dollars) (5 200 dollars par personne, dont 3 300 dollars pour le billet d'avion aller retour et 1 900 dollars pour l'indemnité journalière de subsistance pendant sept jours, y compris 150 dollars pour une escale d'une nuit à l'aller et au retour);

f) Frais de voyage de 2 fonctionnaires du Bureau des services de contrôle interne jusqu'à la zone de la Mission (16 800 dollars) (8 400 dollars par personne, dont 3 300 dollars pour le billet d'avion aller retour et 5 100 dollars pour l'indemnité journalière de subsistance pendant 21 jours, y compris 150 dollars pour une escale d'une nuit à l'aller et au retour);

g) Frais de voyage d'un spécialiste de la sécurité aérienne dans la zone de la Mission (4 800 dollars) (3 300 dollars pour le billet d'avion aller retour et 1 500 dollars pour l'indemnité journalière de subsistance pendant cinq jours, y compris 150 dollars pour une escale d'une nuit à l'aller et au retour);

h) Frais de voyage d'un fonctionnaire du Bureau de la gestion des ressources humaines chargé d'effectuer une enquête de trois jours dans la zone de la Mission pour y déterminer le montant de l'indemnité de subsistance (4 300 dollars) (3 300 dollars pour le billet d'avion aller retour et 1 000 dollars pour l'indemnité journalière de subsistance pendant trois jours, y compris 150 dollars pour une escale d'une nuit à l'aller et au retour);

i) Coût des voyages effectués au cours de la période du 17 avril au 12 juillet 1998 dans le contexte du renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial (44 700 dollars).

c) Personnel contractuel international . . . . . –

d) Volontaires des Nations Unies . . . . . –

e) Personnel fourni par des gouvernements ..... –

f) Observateurs électoraux civils ..... –

13. Aucun montant n'est prévu aux rubriques ci-dessus.

3. Locaux 1 132 700

14. Le montant prévu à cette rubrique correspond aux éléments ci-après :

a) Location de divers locaux pour la période de 11,6 mois : locaux à usage de bureaux pour le quartier général de la Mission, pour un montant moyen de 10 000 dollars par mois (116 000 dollars); un entrepôt et un atelier pour un loyer de 2 500 dollars par mois dans chaque cas (58 000 dollars); et location des installations nécessaires pour les postes de déploiement de cinq équipes pour un montant moyen de 1 500 dollars par mois par poste, pendant 11,6 mois (87 000 dollars). Le montant prévu englobe également le coût de la location de locaux à usage de bureaux au cours de la période du 17 avril au 12 juillet 1998 en vue du renforcement du bureau de l'Envoyé spécial (17 600 dollars);

b) Coût des travaux d'aménagement et de rénovation des locaux de la Mission, notamment de la rénovation du quartier général de la Mission, la construction de locaux supplémentaires à usage de bureaux, l'installation de bureaux préfabriqués et la rénovation de l'atelier de transport, de l'entrepôt et des postes de déploiement des équipes (94 000 dollars);

c) Coût des fournitures d'entretien, à raison d'un montant estimatif de 1 200 dollars par mois, pendant 11,6 mois (13 900 dollars);

d) Services d'entretien, à raison d'un montant estimatif de 1 000 dollars par mois pendant 11,6 mois (11 600 dollars), et coût des services d'entretien liés au renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial au cours de la période du 17 avril au 12 juillet 1998 (200 dollars);

e) Éclairage, chauffage, énergie et eau : le montant prévu à ce titre couvre le coût du carburant pour les groupes électrogènes, calculé sur la base d'une consommation mensuelle moyenne de 87 840 litres par groupe électrogène fonctionnant 24 heures sur 24, pendant 11,6 mois, pour un total de 1 018 944 litres, à raison de 0,66 dollar le litre (672 500 dollars) et le coût de l'eau, qui s'élève en moyenne à 900 dollars par mois, pendant 11,6 mois (10 400 dollars). Il doit également permettre de couvrir les dépenses engagées à cette rubrique au cours de la période du 17 avril au 12 juillet 1998, correspondant au renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial (6 000 dollars);

f) Frais de transport de 52 unités préfabriquées transférées de la Base de soutien logistique des Nations Unies à Brindisi, à la rubrique «Construction de locaux/bâtiments préfabriqués» (45 500 dollars).

4. Remise en état des infrastructure 110 000

15. Le montant prévu doit permettre de remettre en état et d'entretenir quatre pistes d'atterrissage à Bo, Makeni, Lungi et Hastings, à raison d'un montant estimatif de 10 000 dollars pour la remise en état de chaque piste (40 000 dollars) et de 1 000 dollars par mois pour l'entretien courant de chaque piste pendant 11 mois (44 000 dollars). En outre, il est prévu d'envoyer sur place un ingénieur qui sera chargé de superviser la remise en état des pistes d'atterrissage, pour un coût de 5 500 dollars par mois pendant quatre mois (22 000 dollars); un montant forfaitaire de 4 000 dollars est par ailleurs prévu pour l'installation et le démontage des chantiers.

5. Transports 1 591 300

a) Achat de véhicules 1 020 400

16. Comme il est indiqué à la section B ci-dessus, un montant de 934 600 dollars est demandé pour l'achat de 73 véhicules lors de la mise en place de la Mission. Ce montant comprend le coût du transport de 17 véhicules remis en état qui seront transférés de la Base de soutien logistique des Nations Unies (Brindisi). Sept véhicules qui se trouvent dans la zone de la mission ont dépassé leur durée de vie utile et seront remplacés. En outre, un montant de 85 800 dollars servira à couvrir le coût du transport par avion des sept véhicules transférés de la Mission d'observation des Nations Unies en Angola au cours de la période du 17 avril au 12 juillet 1998, dans le cadre du renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial.

b) Location de véhicules 19 700

17. Le montant prévu doit permettre de louer des véhicules tels que des chariots de manutention de conteneurs, une grue et des véhicules remorqueurs, afin de permettre le déchargement et/ou le chargement de matériel et d'équipements, à raison d'un coût moyen de 3 000 dollars par mois pendant quatre mois (12 000 dollars). En outre, un montant est prévu, au titre du remboursement au Gouvernement fournissant l'unité médicale, pour l'utilisation d'une ambulance au taux établi pour la location sans service, à savoir 756 dollars par mois pendant 10,2 mois (7 700 dollars).

c) Matériel d'atelier 34 500

18. Le montant prévu permettra de couvrir l'achat de matériel d'atelier pour la réparation et l'entretien des véhicules appartenant à l'Organisation des Nations Unies.

d) Pièces de rechange, réparations et entretien 164 200

19. Le montant demandé correspond au coût des pièces de rechange, des réparations et de l'entretien des véhicules appartenant à l'Organisation des Nations Unies, sur la base d'un coût standard moyen de 200 dollars par mois et par véhicule pour une flotte comprenant en moyenne 69 véhicules déployés dans la zone de la mission pendant une période de 11,6 mois (160 100 dollars). Ce montant doit également permettre de couvrir le coût des pièces de rechange achetées et des réparations effectuées pendant la période du 17 avril au 12 juillet 1998, dans le cadre du renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial (4 100 dollars).

e) Carburants et lubrifiants 329 200

20. Le montant prévu doit permettre de couvrir le coût des carburants et des lubrifiants, compte tenu du déploiement échelonné des véhicules dans la zone de la mission. Les estimations correspondent à une consommation moyenne de 20 litres par jour et par véhicule, soit une consommation totale, pour la période de 11,6 mois, de 453 440 litres, au prix de 0,66 dollar le litre (299 300 dollars); le montant prévu couvre aussi l'achat de lubrifiants, estimé à 10 % du coût total du carburant (29 900 dollars).

f) Assurance 23 300

21. Le montant prévu doit permettre de couvrir le coût de l'assurance responsabilité civile pour une flotte comprenant en moyenne 69 véhicules appartenant à l'Organisation des Nations Unies, à raison d'un montant estimatif de 350 dollars par véhicule et par an pour la période de 11,6 mois (23 300 dollars).

6. Opérations aériennes 1 595 500

22. Compte tenu des besoins opérationnels de la Mission, deux aéronefs doivent être déployés dans la zone de la mission, dont un hélicoptère MI-8 et un avion B-200 (Beechcraft).

L'avion B-200 est arrivé dans la zone de la mission le 20 juillet 1998 et l'hélicoptère MI-8 le 20 septembre 1998.

a) Hélicoptère 972 100

23. Le montant de 972 100 dollars correspond au coût de la location d'un hélicoptère MI-8 pour 9,3 mois, sur la base d'un montant forfaitaire de 49 500 dollars par mois pour 55 heures de vol (460 400 dollars) et du coût de 30 heures de vol supplémentaires par mois à 900 dollars l'heure (251 100 dollars). En outre, un montant de 206 700 dollars est prévu pour couvrir le coût du carburant, à raison de 20 200 dollars par mois (187 900 dollars), et celui des lubrifiants, estimé à 10 % du coût total du carburant (18 800 dollars). Des crédits sont également demandés pour couvrir le coût du déploiement/retrait (40 000 dollars), de la préparation/peinture de l'appareil (10 000 dollars) et d'une prime d'assurance responsabilité civile et risques de guerre (3 900 dollars).

b) Avion 597 200

24. Le montant prévu correspond à la location d'un avion B-200 pendant 11,4 mois, sur la base d'un montant forfaitaire de 33 000 dollars par mois pour 30 heures de vol (376 200 dollars) et du coût de 20 heures de vol supplémentaires par mois à 600 dollars l'heure (136 800 dollars). Le coût du carburant est estimé à 5 300 dollars par mois (60 400 dollars); ce montant comprend le coût des lubrifiants, estimé à 10 % du coût total du carburant (6 000 dollars). En outre, un montant est prévu pour couvrir le coût du déploiement/retrait(12 000 dollars), de la préparation/peinture (1 000 dollars) et d'une prime d'assurance responsabilité civile et risques de guerre (4 800 dollars).

c) Indemnité de subsistance des équipages 20 500

25. Le montant prévu correspond aux indemnités de subsistance à verser aux trois membres de l'équipage du B-200 lorsqu'ils sont en voyage officiel hors de la zone de la mission, à raison de 120 dollars par personne et par jour, cinq jours par mois pendant 11,4 mois.

d) Autres opérations aériennes 5 700

Services et matériel de contrôle de la circulation aérienne ..... –

26. Aucun montant n'est prévu à cette rubrique.

Droits d'atterrissage et manutention au sol 5 700

27. Le montant prévu correspond aux droits d'atterrissage et au coût de la manutention au sol, à raison de 500 dollars par mois pendant 11,4 mois.

Dépôt et conteneurs de carburant ..... –

28. Aucun montant n'est prévu à cette rubrique.

7. Opérations navales 80 000

29. Le montant prévu correspond à la location d'un navire pour transporter le personnel et le matériel entre les bases d'opérations de Freetown et de Lungi, pour un montant estimatif de 10 000 dollars par mois pendant huit mois.

8. Transmissions 4 232 000

a) Éléments complémentaires

Matériel de transmissions 3 200 300

30. Le montant prévu doit permettre d'acheter du matériel de transmissions, comme il est indiqué à la section B ci-dessus, pour mettre en place un réseau de communications permettant

de relier le quartier général de la Mission à Freetown aux cinq bases d'opérations, aux zones éloignées et au Siège de l'Organisation des Nations Unies.

Pièces de rechange et fournitures 234 400

31. Le coût des pièces de rechange et des fournitures est estimé à 7,5 % du coût du matériel de transmissions (234 400 dollars).

Matériel d'atelier et d'essai 155 200

32. Le montant prévu correspond à l'achat de matériel d'atelier et d'essai, comme il est indiqué à la section B ci-dessus.

Communications par réseaux commerciaux 642 100

33. Le montant prévu correspond au coût des communications par réseaux commerciaux pendant 11,6 mois, et se décompose comme suit :

a) Redevance d'utilisation d'un répéteur, à raison de 21 250 dollars par mois en moyenne (246 500 dollars);

b) Dépenses afférentes aux terminaux INMARSAT, d'un montant estimatif de 16 500 dollars par mois (191 400 dollars);

c) Dépenses afférentes aux communications par téléphone et par télécopie et frais de valise diplomatique, à raison de 12 200 dollars par mois (141 500 dollars);

d) Dépenses non renouvelables de 50 000 dollars pour l'installation de lignes téléphoniques.

34. Un montant additionnel de 12 700 dollars doit permettre de couvrir le coût des communications par réseaux commerciaux correspondant à la période du 17 avril au 12 juillet 1998, au cours de laquelle a été renforcé le Bureau de l'Envoyé spécial.

b) Contrat de raccordement au réseau ..... –

35. Aucun montant n'est demandé à cette rubrique.

9. Matériel divers 1 172 200

36. Comme il est indiqué à la section B ci-dessus, un montant de 1 034 800 dollars est prévu pour l'achat de matériel divers; ce montant se décompose comme suit : a) mobilier de bureau (135 700 dollars); b) matériel de bureau (88 600 dollars); c) matériel informatique (490 600 dollars); d) coût du transport des groupes électrogènes transférés de la Base de soutien logistique des Nations Unies (Brindisi) (24 500 dollars); e) citernes et débitmètres pour stocker le carburant destiné aux véhicules appartenant à l'Organisation des Nations Unies (7 500 dollars); f) coût du transport d'une ambulance et du matériel médical devant être livré au titre du mémorandum d'accord conclu avec le Gouvernement fournissant l'unité médicale de la Mission (250 000 dollars); g) coût du transport de matériel de construction et d'outils devant être transférés de la Base de soutien logistique des Nations Unies (Brindisi) (10 500 dollars); et h) achat de matériel divers comprenant du matériel de sécurité incendie et coût du transport des climatiseurs devant être transférés de la Base de soutien logistique des Nations Unies (Brindisi) (27 400 dollars).

37. Un montant de 59 800 dollars doit permettre de couvrir l'achat de mobilier de bureau (3 900 dollars), de matériel de bureau (14 400 dollars), de matériel informatique (20 500 dollars) et de groupes électrogènes (21 000 dollars) effectué dans le cadre du renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial au cours de la période du 17 avril au 12 juillet 1998.

38. Le montant de 77 600 dollars correspond au coût des pièces de rechange, des réparations et de l'entretien, qui est estimé à 7,5 % du coût total du matériel divers.

10. Fournitures et services 501 500

a) Services divers 273 900

39. Le montant prévu doit permettre de couvrir le coût des services divers pour la période de 11,6 mois, et se décompose comme suit :

a) Vérification des comptes (47 800 dollars);

b) Services contractuels, y compris les services de nettoyage et d'enlèvement des ordures pour les locaux de la Mission, à raison d'un montant estimatif de 9 000 dollars par mois (104 400 dollars);

c) Services de sécurité dans les locaux de la Mission, à raison de 4 000 dollars par mois (46 400 dollars);

d) Traitements et services médicaux au titre du remboursement au Gouvernement fournissant l'unité médicale, au taux standard de 28,25 dollars par personne et par mois pour les services médicaux et dentaires assurés par l'unité médicale (41 700 dollars);

e) Dépenses de représentation : accueil de dignitaires locaux afin d'entretenir avec eux de bonnes relations et servir ainsi les intérêts de la Mission, à raison de 100 dollars par mois (1 200 dollars); et dépenses de représentation engagées dans le cadre du renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial au cours de la période du 17 avril au 12 juillet 1998, (2 500 dollars);

f) Autres services divers, tels que les frais de tenue des comptes bancaires (aux niveaux local et international), à raison de 2 000 dollars par mois (23 200 dollars) et coût des services divers fournis au cours de la période du 17 avril au 12 juillet 1998 dans le cadre du renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial (6 700 dollars).

b) Fournitures diverses 227 600

40. Le montant prévu au titre des fournitures diverses pour la période de 11,6 mois se décompose comme suit :

a) Achat de papeterie et de fournitures de bureau telles que disquettes, bandes magnétiques, cartouches d'imprimante et papier pour photocopieurs, sur la base d'un taux standard de 35 dollars par personne et par mois au cours des trois premiers mois et de 15 dollars par personne et par mois par la suite (36 100 dollars); et achat de papeterie et de fournitures de bureau, au cours de la période du 17 avril au 12 juillet 1998, dans le cadre du renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial (2 500 dollars);

b) Coût des fournitures médicales achetées au cours de la période du 17 avril au 12 juillet 1998, dans le cadre du renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial (200 dollars);

c) Fournitures sanitaires et articles de nettoyage au taux standard de 5 dollars par personne et par mois (10 000 dollars);

d) Abonnement à des revues et journaux internationaux, à des journaux locaux, à des publications techniques et à des guides routiers, à raison d'un coût estimatif de 100 dollars par mois (1 200 dollars);

e) Achat de fournitures électriques telles que rallonges, ampoules à incandescence, tubes fluorescents et autres articles électriques, à raison de 1 300 dollars par mois (15 100 dollars);

f) Achat d'accessoires d'uniforme, de drapeaux et d'autocollants pour le personnel de terrain, à raison de 500 dollars par personne tous les six mois (18 000 dollars); accessoires d'uniforme pour les observateurs militaires et les membres de la police civile, à raison de 35 dollars par personne (3 100 dollars); drapeaux pour les bâtiments et véhicules des Nations Unies (600 dollars) et coût du transport desdits articles (3 300 dollars). Le montant prévu à cette rubrique permet aussi de couvrir le coût des accessoires d'uniforme, drapeaux et autocollants fournis dans le cadre du renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial au cours de la période du 17 avril au 12 juillet 1998, (500 dollars);

g) Achat de fournitures pour la défense des périmètres, tels que barbelés à boudins, fil de fer barbelé, piquets, sacs de sable, tôle ondulée, bois d'oeuvre, gabions et autres articles divers (35 700 dollars);

h) Achat de 20 jeux de cartes de la zone de la Mission, à raison de 1 500 dollars pièce (30 000 dollars). Le coût des cartes opérationnelles achetées au cours de la période du 17 avril au 12 juillet 1998, dans le cadre du renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial (1 200 dollars) est également prévu à cette rubrique;

i) Intendance et magasins. Le montant demandé (70 100 dollars) doit permettre d'acheter des rations de nourriture et d'eau pour 30 jours, en prévision de situations d'urgence (55 500 dollars) et d'autres fournitures diverses telles qu'articles d'emballage, piles et jerricanes (5 800 dollars). Le montant prévu couvre également les dépenses engagées au titre de cette rubrique au cours de la période du 17 avril au 12 juillet 1998, dans le cadre du renforcement du Bureau de l'Envoyé spécial (8 800 dollars).

11. Fournitures et services liés aux élections ..... –

41. Aucun montant n'est prévu à cette rubrique.

12. Programmes d'information 19 300

42. Le montant prévu correspond à l'achat de matériel (4 700 dollars), de fournitures et d'accessoires (1 300 dollars) et au coût des services contractuels (13 300 dollars) au titre du programme d'information du Bureau d'information de la Mission.

13. Programmes de formation ..... –

14. Programmes de déminage ..... –

15. Aide au désarmement et à la démobilisation ..... –

43. Aucun montant n'est prévu au titre des rubriques ci-dessus.

16. Fret aérien et de surface

Transport du matériel appartenant aux contingents ..... –

44. Aucun montant n'est prévu à cette rubrique.

Transport aérien militaire ..... –

45. Aucun montant n'est prévu à cette rubrique.

Fret et camionnage par les soins d'entreprises privées 20 900

46. Le montant prévu doit permettre de couvrir les autres dépenses diverses de transport et dépenses connexes non inscrites à d'autres rubriques, à raison de 1 800 dollars par mois pendant 11,6 mois.

17. Base de soutien logistique des Nations Unies (Brindisi) ..... –

18. Compte d'appui aux opérations de maintien de la paix ..... –

47. Aucun montant n'est prévu aux rubriques ci-dessus.

19. Contributions du personnel 850 700

48. Le montant ci-dessus correspond à la différence entre les traitements bruts et nets, c'est-à-dire à la retenue à laquelle sont soumis les traitements des fonctionnaires de l'ONU conformément au Statut du personnel de l'Organisation.

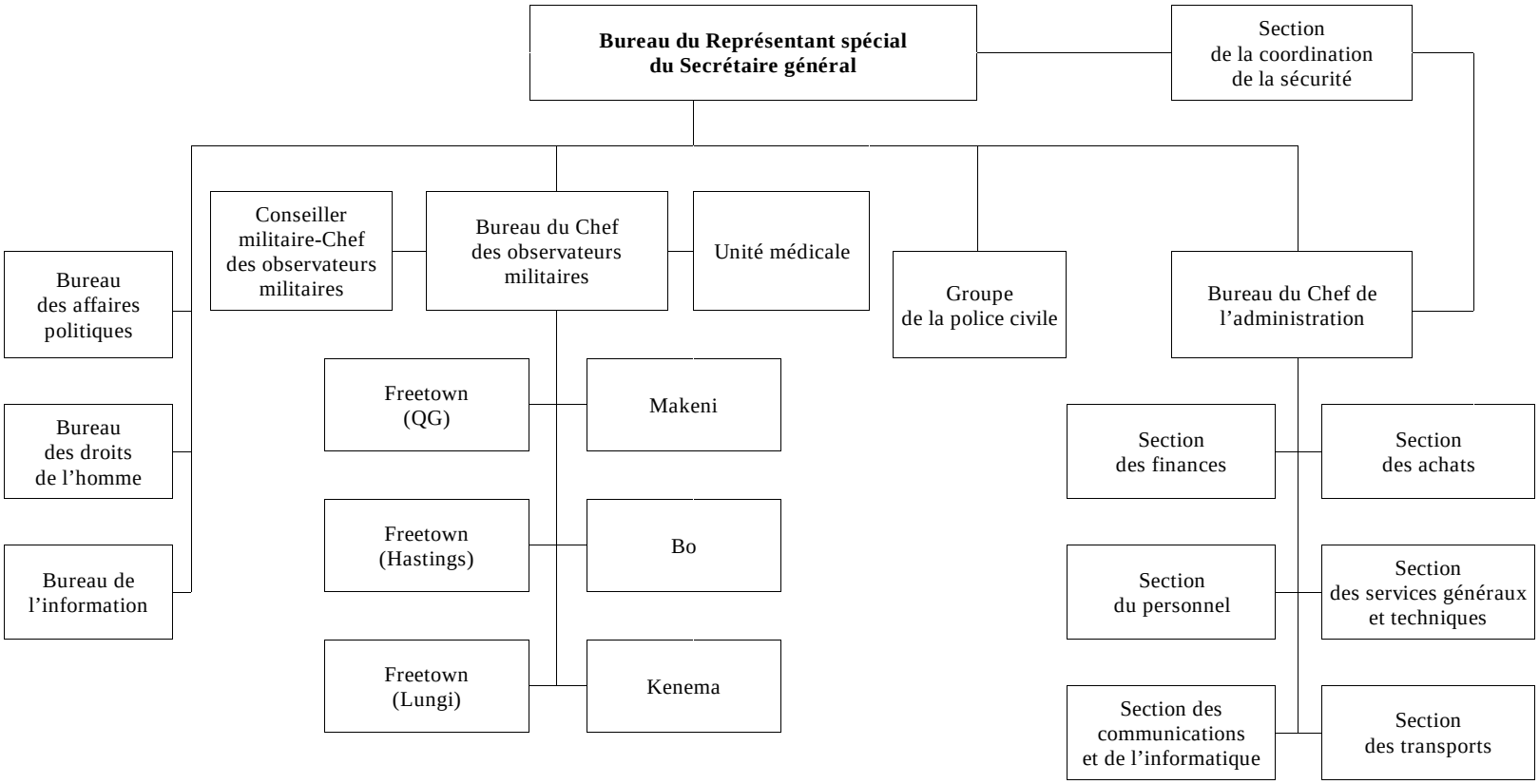
20. Recettes provenant des contributions du personnel ..... (850 700)

49. Le montant correspondant aux contributions du personnel indiqué à la rubrique 19 (voir annexe I au présent rapport) est inscrit à cette rubrique en tant que recettes provenant des contributions du personnel et porté au crédit du Fonds de péréquation des impôts que l'Assemblée générale a institué par sa résolution 973 A (X) du 15 décembre 1955. Les États Membres sont crédités d'une partie des avoirs du Fonds au prorata de leur quote-part au budget de la MONUSIL.

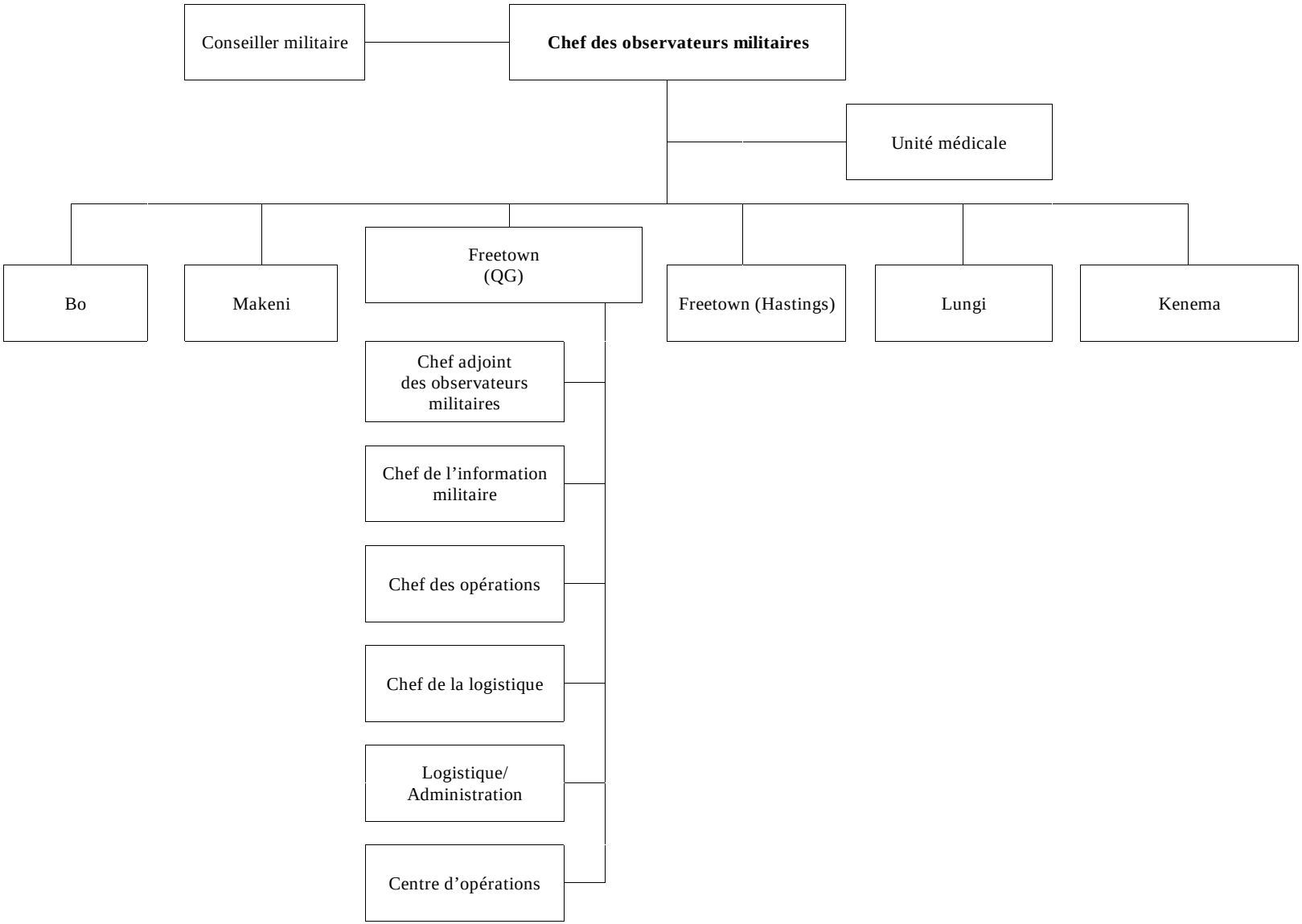
Annexe III

Organigrammes

A. Structure administrative



B. Structure militaire



Annexe IV

Tableau d'effectifs proposé

	Administrateurs et fonctionnaires de rang supérieur										*Agents des services généraux*						
	SGA	*SSG*	*D-2*	*D-1*	*P-5*	*P-4*	*P-3*	*P-2*	**Total**	*Service mobile*	*1re classe*	*Autres classes*	*Services de sécurité*	**Total**	*Personnel local*	*Volontaires des Nations Unies*	**Total général**
Bureau du Représentant spécial du Secrétaire général	–	–	1	–	–	–	1	–	**2**	–	–	2	–	**2**	3	–	**7**
Bureau de Chef des observateurs militaires	–	–	–	1	–	–	–	–	**1**	–	–	1	–	**1**	4	–	**6**
Groupe de la police civile	–	–	–	–	–	–	–	–	**–**	–	–	–	–	**–**	1	–	**1**
Bureau des droits de l'homme	–	–	–	–	–	1	3	–	**4**	–	–	1	–	**1**	2	–	**7**
Bureau des affaires politiques	–	–	–	–	–	2	1	–	**3**	–	–	–	–	**–**	1	–	**4**
Bureau de l'information	–	–	–	–	–	1	–	–	**1**	–	–	–	–	**–**	1	–	**2**
Bureau du Chef de l'administration	–	–	–	–	1	1	2	–	**4**	–	–	1	–	**1**	2	–	**7**
Section des finances	–	–	–	–	–	–	1	–	**1**	1	–	1	–	**2**	4	–	**7**
Section du personnel	–	–	–	–	–	–	1	–	**1**	1	–	–	–	**1**	2	–	**4**
Section des services généraux	–	–	–	–	–	1	1	–	**2**	7	–	2	–	**9**	10	–	**21**
Section des achats	–	–	–	–	–	–	1	–	**1**	1	–	–	–	**1**	2	–	**4**
Section des communications et de l'informatique	–	–	–	–	–	–	1	–	**1**	4	–	1	–	**5**	5	–	**11**
Section des transports	–	–	–	–	–	–	1	–	**1**	2	–	–	–	**2**	9	–	**12**
Section de la coordination de la sécurité	–	–	–	–	–	–	1	–	**1**	2	–	–	–	**2**	2	–	**5**
Total partiel, Bureau du Chef de l'administration	**–**	**–**	**–**	**–**	**1**	**2**	**9**	**–**	**12**	**18**	**–**	**5**	**–**	**23**	**36**	**–**	**71**
Total	**–**	**–**	**1**	**1**	**1**	**6**	**14**	**–**	**23**	**18**	**–**	**9**	**–**	**27**	**48**	**–**	**98**

Annexe V

Déploiement de personnel militaire et civil pendant la période du 13 juillet 1998 au 30 juin 1999

		1998						
		Juillet	*Août*	*Septembre*	*Octobre*	*Novembre*	*Décembre 1998- 30 juin 1999*	**Total**
1.	Personnel civil							
a)	Conseillers de police civile	1	1	3	–	–	–	**5**
b)	Personnel international							
	Secrétaire général adjoint	–	–	–	–	–	–	**–**
	Sous-Secrétaire général	–	–	–	–	–	–	**–**
	D-2	1	–	–	–	–	–	**1**
	D-1	1	–	–	–	–	–	**1**
	P-5	1	–	–	–	–	–	**1**
	P-4	3	1	1	–	1	–	**6**
	P-3	1	7	6	–	–	–	**14**
	P-2	–	–	–	–	–	–	**–**
	Total partiel	**7**	**8**	**7**	**–**	**1**	**–**	**23**
	Agents des services généraux (1re classe)	–	–	–	–	–	–	**–**
	Agents des services généraux (autres classes)	2	–	7	–	–	–	**9**
	Service mobile	6	5	7	–	–	–	**18**
	Total partiel	**8**	**5**	**14**	**–**	**–**	**–**	**27**
	Total, personnel international	**15**	**13**	**21**	**–**	**1**	**–**	**50**
c)	Personnel local	10	21	17	–	–	–	**48**
	Total, personnel international et local	**25**	**34**	**38**	**–**	**1**	**–**	**98**
2.	Personnel militaire							
	Observateurs militaires	8	39	14	24	–	–	**85**
	Total, personnel militaire et civil	**34**	**74**	**55**	**24**	**1**	**–**	**188**

Annexe VI

Titre fonctionnel et définition d'emploi des postes d'administrateur et de fonctionnaire de rang supérieur

On trouvera les définitions d'emploi correspondant aux titres fonctionnels des postes dans le manuel des coûts standard et dans la description ci-après :

Spécialiste du désarmement et de la démobilisation (P-4). Responsable de la mise au point et de l'exécution du programme de démobilisation et de réinsertion des anciens combattants. Donne des conseils aux fins du processus de démobilisation et de réinsertion, formule une stratégie et un plan d'action pour la mise en oeuvre du programme de démobilisation et de réinsertion et, notamment, définit des objectifs, établit un calendrier et met au point des matériels didactiques à l'intention des soldats sur le point d'être démobilisés. Assure la liaison avec les autorités compétentes, les officiers du Groupe de contrôle de la Communauté des États de l'Afrique de l'Ouest (ECOMOG), les unités de la Mission d'observation des Nations Unies en Sierra Leone (MONUSIL), en particulier sa composante observateurs militaires, les organismes humanitaires, les organisations non gouvernementales et les donateurs afin de veiller à ce que les différentes parties prenantes mènent à bien le processus de démobilisation et de réinsertion en appliquant les méthodes les plus rationnelles possibles et de déterminer l'utilisation des ressources nécessaires à ce processus.

Annexe VII

Contributions volontaires et fonds d'affectation spéciale

A. Contributions volontaires

(En dollars des États-Unis)

	Gouvernement ou organisme donateur	*Contribution*	*Valeur*
Contributions en espèces		–	–
Contributions en nature		–	–

B. Fonds d'affectation spéciale

(En dollars des États-Unis)

	Gouvernement	*Montant versé*	*Montant annoncé*
Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour les activités de maintien de la paix et activités connexes en Sierra Leone			
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord		832 150	–

Annexe VIII

Carte opérationnelle